TAPESCRIPT XIANG: MASTERING CHINESE

P = Presenter (FEMALE)

M1 & M2 = male voices

F1 & F2 = female voices

CD1

01

P Mastering Chinese

Recordings copyright Macmillan Publishers Ltd

P Introduction

Getting the pronunciation right

1. Introduction to the basic sounds

Finals:

F1	a [*1*]	o [*1*]	e [*1*]	i [*1*]
	u [*1*]	ü [*1*]	ai [*1*]	ei [*1*]
	ui [*1*]	ie [*1*]	iu [*1*]	an [*1*]
	in [*1*]	un [*1*]	ün [*1*]	üe [*1*]
	ang [*1*]	ing [*1*]	ong [*1*]	

02

P Initials:

•				
M1	b [*1*]	p [*1*]	m [*1*]	f [*1*]
	d [*1*]	t [*1*]	n [*1*]	I [*1*]
	g [*1*]	k [*1*]	h [*1*]	
	j [*1*]	q [*1*]	x [*1*]	
	z [*1*]	c [*1*]	s [*1*]	
	zh [*1*]	ch [*1*]	sh [*1*]	
	r [*1*]	y [*1*]	w [*1*]	

P 2. Introduction to the five tones

F1 mā [*1*] má [*1*] mà [*1*]

ma [*1*]

P The first tone

F1 ā [*1*] ē [*1*] ū [*1*]

P The second tone

M1 á [*1*] é [*1*] ú [*1*]

P The third tone

P The fourth tone

M1 à [*1*] è [*1*] ì [*1*] ù [*1*]

P The fifth or neutral tone

F1 a [*1*] e [*1*] i [*1*] u [*1*]

04

P 3. Modification of tones, a

F1 lǎoshī [*1*] zǎoshang [*1*] xiǎoshí [*1*]

P b

M1 ní hǎo [*1*] xiáojiě [*1*]

P c

F1 yé hén hǎo [*1*]

P d

M1 bù hē [*1*] bù xíng [*1*] bù hǎo [*1*]

bú yòng [*1*] bú shì [*1*] bú duì [*1*]

Ρ є

F1 yì tiān [*1*] yì nián [*1*] yì qǐ [*1*] yí gòng [*1*]

```
05
```

P Words from Unit 1:

M1 Zhāng [*1*] tā [*1*] nín [*1*] tóngxué [*1*]

hǎo [*1*]

F1 nǐ hǎo [*1*] bù [*1*] zàijiàn [*1*] lǎoshī [*1*]

búyòngxiè [*1*]

06

Xīn qǐ diǎn P Unit 1: Getting started 新起点

Communicating in Chinese

Dăzhāohu

1. Saying hello! 打招呼

Key expression

Nĭhǎo

F2 你好!

07

P Exercise 1, 1

Nĭhǎo

M1 你好!

Nĭhǎo

M2 你好!

P 2

Nǐhǎo

F1 你好!

Nĭhǎo

F2 你好!

P 3

Nǐhǎo

M1 你好!

Nĭhǎo

F1 你好!

80

P Key expressions

Nínhǎo

M2 您好!

```
Nĭmenhǎo
F2
     你们好!
09
Р
     Exercise 3
     Nínhǎo Wángjīng lǐ
F1/M2 您 好 , 王 ̈́ 经理!
     Nĭmenhǎo
M1
     你们好!
10
Р
     Key expressions
     Zǎoshanghǎo
M2
     早上好!
     Xiàwǔhǎo
     下午好!
F2
     Wănshanghǎo
      晚 上 好!
M2
11
Р
     Exercise 5
     Zǎoshanghǎo
M1
     早 上 好!
     Zǎoshanghǎo Wángjīng lǐ
M2
     早上好! 王经理!
12
Ρ
     Exercise 6, 1
     Wănshanghǎo
     晚 上 好!
F1
Р
     2
     Zǎoshanghǎo
     早上好!
M1
Р
     3
     Xiàwǔhǎo
     下午好!
F2
Р
     4
     Zǎoshanghǎo
M2
     早上 好!
```

```
13
Р
     Key expressions
     Tóngxuémenhǎo
同学们好!
F2
     Lǎoshīhǎo
M2
      老师好!
     Wángjīng lǐ hǎo
F2
       王 经理好!
14
Р
     Exercise 7
     Tóngxuémenhǎo
      同学们好!
F1
     Lǎoshīhǎo
M1/F2 老师好!
15
Р
     Practice: Exercise 9, a
      Nĭhǎo
M1
     你好!
     Nĭhǎo
F1
     你好!
Р
     Wángjīng lǐ nínhǎo
M1/F1 王 经理您好!
     Nĭmenhǎo
     你们好!
M2
Р
     Lăoshīhǎo
F2
      老师好!
     Nĭhǎo
F1
     你好!
16
Р
     Exercise 11, 1
     Xiàwǔhǎo Wángjīng lǐ
下午好,王 经理!
M1
      Nĭhǎo
M2
     你好!
```

```
Р
     2
     Nínhǎo
F1
      您好!
     Nínhǎo
      您好!
M2
Р
     3
     Lăoshīhǎo
      老师好!
M1
     Nĭhǎo
F1
     你好!
17
                                    Gàobiéhézhìxiè
Р
     2. Saying goodbye and thank you 告 别和致谢
     Key expressions
     Zàijiàn
     再见!
F2
     Míngtiānjiàn
M2
      明 天见!
     Xièxie
F2
      谢谢!
     Búyòngxiè
M2
     不用谢!
18
Р
     Exercise 12
     Zàijiàn
     再见!
M1
     Zàijiàn
M2
     再见!
19
Р
     Exercise 14
     Míngtiānjiàn
      明天见!
M2
     Wángjīng lǐ míngtiānjiàn
F1/M1 王 ੱ 经 理 , 明 ັ 天 见 !
```

```
20
Р
      Exercise 16
      Xièxie
F1
      谢谢!
      Búyòngxiè
F2
      不用谢!
      Zàijiàn
F1
      再见!
      Lǐ lǎoshī zàijiàn
F2
      李老师,再见!
21
Р
      Practice: Exercise 18
      Xièxie
F1
      谢谢![*3*]
      Búyòngxiè
M1
      不用谢!
      Zàijiàn
F1
      再见![*3*]
      Zàijiàn
M1
      再见!
22
                                             Wènhǎohé zì wŏjièshào
Р
      Unit 2: Greetings and introducing yourself 问 好和自我介绍
      Getting the pronunciation right
F1
      a [*1*]
                       o [*1*]
                                                     i [*1*]
                                       e [*1*]
      u [*1*]
                       ü [*1*]
                                       b [*1*]
                                                     p [*1*]
      m [*1*]
                       f [*1*]
23
Р
      Exercise 1
M1
      bā bá bà [*3*]
      pā pá pà pà [*3*]
      mā má mà mà [*3*]
```

fā fá fǎ fà [*3*]

```
F1
      bō bó bǒ bò [*3*]
      pō pó pò pò [*3*]
      mō mó mò mò [*3*]
      fō fó fò fò [*3*]
M1
      bī bí bǐ bì [*3*]
      pī pí pǐ pì [*3*]
      mī mí mì [*3*]
      bū bú bǔ bù [*3*]
F1
      pū pú pů pù [*3*]
      mū mú mǔ mù [*3*]
      fū fú fǔ fù [*3*]
24
Р
      Exercise 2, 1
      mu [*2*]
M1
Р
      2
M1
      fo [*2*]
Р
      3
      pi [*2*]
M1
Р
      4
      pu [*2*]
M1
Р
      5
      ba [*2*]
M1
25
Р
      Exercise 3, 1
      mŏ [*2*]
F1
Р
      2
F1
      fū [*2*]
Р
      3
F1
      pá [*2*]
Р
      4
F1
      bì [*2*]
```

```
Р
      5
```

F1 mē [*2*]

26

Р Communicating in Chinese

Wènhǎo

1. Greetings 问 好

Key expressions

Nĭhǎoma

你好吗? M2

Nínhǎoma

您好吗? F2

Nĭmenhǎoma

M2 你们好吗?

Wŏhěnhǎo

F2 我很好。

Wŏhěnmáng

M2 我很忙。

Wŏhěnlèi

我很累。 F2

Wŏmenhěnhǎo

我们很好。 М2

Wŏmenhěnmáng

F2 我们很忙。

Wŏmenhěnlèi

我们很累。 M2

Tàihǎo le

太好了! F2

Tàimáng le

M2 太 忙了!

Tàilèi le

太累了! F2

27

Р Exercise 5

LiúHóng nǐ hǎo

刘红",你好! M1

Nǐhǎo WángMíng Hǎojiǔbújiàn Nǐhǎoma 你好, 王 明 。好久不见!你好吗?

F1

Wǒhěnhǎo nǐ ne 我很好,你呢? M1

Wŏyěhěnhǎo F1 我也很好。

28

Р Exercise 7

Xiǎo Lǐ nǐ zěnmeyàng 小李,你怎么样?

F1

Búcuò nǐ ne Liúlǎoshī

不错,你呢,刘老师? **M2**

Hěnlèi Gōngzuòtàimáng le Huítóujiàn F1 很累! 工作太忙了!回头见!

Hǎo huítóujiàn 好,回头见! M2

29

Р Exercise 8

Nĭhǎoma

你好吗?[*2*] M1

Wŏhěnhǎo

F1 我很好。[*2*]

Wŏhěnmáng

我很忙。[*2*] М2

Wŏhěnlèi

F2 我很累。[*2*]

Wŏgōngzuòtàimáng le

我工作太忙了。[*2*] M1

30

Ρ Practice: Exercise 12, 1

hěnhǎo

F1 David 很好。

Ρ

Lǐ lǎoshī míngtiānjiàn

李老师,明天见。 F2

Р 3

Wŏmenbúcuò

F1 我们不错。

Р 4

Wŏhěnlèi

我很累。 F2

Р 5

gōngzuòhěnmáng F1 Mary工作很忙。

31

Zì wǒ jiè shào

Р 2. Introducing yourself 自我介 绍

Key expressions

Nínguìxìng

您贵姓? **M2**

WŏxìnaLiú

F2 我姓刘。

Nĭjiàoshénme

你叫什么? M2

WŏjiàoLiúHóng

我叫刘红。 F2

Nĭzuòshénmegōngzuò

你做什么工作? M2

Wŏshìlǎoshī

F2 我是老师。

Nĭshìnă li rén

M2 你是哪里人?

WŏshìZhōngguórén

F2 我是 中 国人。

WŏshìZhōngguóShànghǎirén

M2 我是中国上海人。

32

Р Exercise 13. 1

Nǐ hǎo WǒjiàoLiúHóng Wǒshìlǎoshī WǒshìZhōngguórén

你好。我叫刘红。我是老师。我是中国人。[*2*] F1

Ρ 2

Nǐ hào Wòjiào Tāngmǔ Wòshì yī shēng Wòshì Yīngguórén

你好。我叫汤姆。我是医生。我是英国人。[*2*] M1

Р 3

Nǐ menhảo Wojiào Mả lì Wŏshìxuésheng WŏshìFăguórén

你们好。我叫玛丽。我是学生。我是法国人。[*2*] F2

Р

Zǎoshanghǎo WǒjiàoHàn sī Wǒshìjīng lǐ WǒshìDéguórén 早上好!我叫汉斯。我是经理。我是德国人。[*2*] M2

Ρ 5

Xiàwǔhǎo WŏjiàoSūshān Wŏshì fú wùyuán Wŏshì Měiguórén

下午好!我叫苏珊。我是服务员。我是美国人。[*2*] P

Ρ 6

Wănshanghǎo WŏjiàoHóusài Wŏshìgōngchéngshī Wŏshì Xī bānyárén

晚 上 好! 我叫侯赛。我是工 程 师。我是西班牙人。[*2*] M1

33

Р Exercise 15

Nĭhǎo

你好! F2

Nǐhǎo WǒxìngLiú jiàoLiúHóng Nǐjiàoshénme 你好!我姓刘,叫刘红。你叫什么? F1

WŏjiàoMă lì WŏshìFăguórén Nǐshìnă li rén

我叫玛丽。我是法国人。你是哪里人? F2

WŏshìZhōngguóShànghǎirén Nǐzuòshénmegōngzuò

F1 我是中国上海人。你做什么工作?

Wŏbùgōngzuò wŏshìxuésheng Nǐne

我不工作,我是学生。你呢? F2

Wŏshìlăoshī Hěngāoxìngrènshi nǐ

我是老师。很高兴认识你。 F1

Wǒyěhěngāoxìngrènshinín Liúlǎoshī Zàijiàn

我也很高兴认识您,刘老师。再见。 F2

Zàiiiàn

F1 再见。

34

Ρ Practice: Exercise 18, 1

LiúHóngshìnă li rén

M2 刘 红 是哪里人?[*3*]

LiúHóngshìZhōngguórén

刘红是中国人。 F2

Ρ 2

Dàwèishìnă li rén

大卫是哪里人?[*3*] M2

DàwèishìYīngguórén

F2 大卫是英国人。

Р

Tāngmůzuòshénmegōngzuò

汤姆做什么工作?[*3*] M2

```
Tāngmushigongchéngshī
F2
     汤姆是工程师。
Р
     4
     Mă lì zuòshénmegōngzuò
     玛利做 什么工作? [*3*]
M2
     Mǎ lì shì fú wùyuán
F2
     玛利是服务 员 。
```

			•	rénhépéngyou		
Р	Unit 3: Introd	ducing family and	friends 介绍家	人和 朋 友		
	Getting the	Getting the pronunciation right				
F1	d [*1*]	t [*1*]	n [*1*]	I [*1*]		
	g [*1*]	k [*1*]	h [*1*]			
	j [*1*]	q [*1*]	x [*1*]	r [*1*]		

36

M1

Р Exercise 1

[Same applies here and in all subsequent units re pauses]

```
dā dá dà dà [*3*]
       tā tá tǎ tà [*3*]
       nā ná nà nà [*3*]
       lā lá là là [*3*]
F1
       jī jí jí jì [*3*]
       qī qí qǐ qì [*3*]
       xī xí xǐ xì [*3*]
       rī rí rǐ rì [*3*]
M1
       dū dú dǔ dù [*3*]
       tū tú tǔ tù [*3*]
       hū hú hù hù [*3*]
       gū gú gǔ gù [*3*]
F1
       lū lú lǔ lù [*3*]
       rū rú rǔ rù [*3*]
       kē ké kě [*3*]
```

tē té tě tè [*3*]

```
M1 nữ nứ nử nừ [*3*]
jữ jú jǔ jù [*3*]
qữ qứ qử qừ [*3*]
xữ xứ xử xừ [*3*]
```

- P Exercise 2, 1
- M1 ha [*2*]
- P 2
- **M1** qu [*2*]
- P 3
- **M1** ri [*2*]
- P 4
- M1 he [*2*]
- P 5
- M1 te [*2*]

38

- P Exercise 3, 1
- **F1** ná [*2*]
- P 2
- **F1** rǔ [*2*]
- P 3
- **F1** dā [*2*]
- P 4
- **F1** xí [*2*]
- P 5
- **F1** hè [*2*]

P Communicating in Chinese

Jièshàojiārén

1. Introducing your family 介 绍 家人

Key expressions

Zhèshìwŏdemāma

M2 这是我的妈妈。

WŏzhùzàiBěijīng

F2 我住在北京。

Wŏyŏujiě jie

M2 我有姐姐。

Wŏméiyŏu dì di

F2 我没有弟弟。

Tājiào Lǐ Míng

M2 他叫李明。

Tāshì yī shēng

F2 他是医生。

40

P Exercise 5

yé ye

M1 爷爷

nǎinai **F1** 奶奶

lăoye

M2 姥爷

lǎolao

F2 姥姥

bàba

M1 爸爸

māma 妈 妈

gēge

F1 妈妈

M2 哥哥

jiě jie

F2 姐姐

wŏ

M1 我

dì di

M2 弟弟

mèimei

F2 妹妹

P Exercise 7

Wǒjiào Lǐ Míng shìShànghǎirén Wǒshì yī shēng Wǒdegōngzuòhěnmáng Zhè 我叫李明,是上海人。我是医生。我的工作很忙。这 shìwǒde jiā Wǒde jiā búdà Zhèshìwǒtài tài Tājiào LiúHóng tā shìlǎo shī Tā 是我的家。我的家不大。这是我太太。她叫刘红,她是老师。她 shìBěijīngrén WǒmenzhùzàiBěijīng Wǒmenyǒuhái zi yí ge ér zi hé yí genǚ ér 是北京人。我们住在北京。我们有孩子,一个儿子和一个女儿 Wǒmende ér zi jiào Lì li tā shìgōngchéngshī Wǒmendenǚ ér jiào Yúnyun Tā 。我们的儿子叫力力,他是工程师。我们的女儿叫云云。她 méiyǒugōngzuò tā shìxuésheng Wǒhěn ài wǒde jiā 没有工作,她是学生。我很爱我的家。

42

P Practice: Exercise 10, 1

Lǐ Míngzhùzàină li

- F2 李明住在哪里? [*3*]
- P 2

LiúHóngdegōngzuòshìshénme

- F2 刘红的工作是什么? [*3*]
- P 3

Yúnyunjiào Lǐ Míngshénme

- F2 云云叫李明 什么? [*3*]
- P 4

Tāmende jiā dàma

- F2 他 们 的家大吗? [*3*]
- P 5

Tāmende ér zi jiàoshénme

F2 他们的儿子叫什么?[*3*]

43

Jièshàopéngyou

P 2. Introducing a friend 介 绍 朋 友

Key expressions

Ràngwŏlái jièshào yí xià

M2 让 我来介 绍 一下。

Rènshinínhěngāoxìng

F2 认识您很高兴!

Zhèshìshuí

M2 这是谁?

Nàshìshuí F2 那是谁? Tāshìshuí 他是谁? M2 44 Р Exercise 13 Nǐhǎo Zhāngjīng lǐ zhēnqiǎo Nǐhǎoma 你好,张经理,真巧!你好吗? **M2** Wŏhěnhǎo nǐ ne 我很好,你呢? M1 Wǒyěbúcuò Lái ràngwǒlái jièshào yí xià Zhèshìwǒtài tai LiúHóng LiúHóng 我也不错。来,让我来介绍一下。这是我太太,刘红。刘红 M2 zhèshìwòmengōng sī deZhāngjīng lǐ ,这是我们 公司的 张 经理。 Zhāngjīng lǐ rènshinínhěngāoxìng 张 经理,认识您很高兴! F1 Wǒyěhěngāoxìngrènshinín Zhèshìshuí 我也很高兴认识您。这是谁? M1 ZhèshìYúnyun wŏmendenǚ ér Yúnyun jiàoZhāngshūshu 这是云云,我们的女儿。云云,叫 张 叔叔! F1 Zhāngshūshuhǎo 张 叔叔好! F2 Nĭhǎo 你好! M1 45 Ρ Practice: Exercise 15. 1 Nǐ de bà bajià oshénme 你的爸爸叫什么?[*3*] F1 Ρ 2 Tāshìnă li rén F1 他是哪里人? [*3*] Р Nǐ demāmashìlǎoshīma F1 你的妈妈是老师吗?[*3*] Р Nǐ de jiā dàma

F1

Ρ

5

你的家大吗? [*3*]

Nĭ yŏu ji è ji e ma

F1 你有姐姐吗?[*3*]

46

P Exercise 16b, 1

Tāshìsheí

F1 他是谁?

T āshìwŏdebàba

M1 他 是我的爸爸。

P 2

Tājiàoshénme

F2 她叫什么?

T ājiàoHǎilún

M2 她 叫海伦。

P 3

Nĭmendelăoshīshìnă li rén

F1 你们的老师是哪里人?

WŏmendelăoshīshìZhōngguórén

M1/F2 我 们 的老师是 中 国 人。

P 4

Nĭzhùzàină li

M1 你住在哪里?

WŏzhùzàiYīngguó

F1 我住在英国。

P 5

Nĭzuòshénmegōngzuò

F2 你做什么工作?

Wŏshìgōngchéngshī

M2 我是工程师。

47

Shù zì

P Unit 4: Numbers 数字

Getting the pronunciation right

F1 y [*1*] w [*1*] ai [*1*] ui [*1*] ei [*1*] iu [*1*] ie [*1*] ou [*1*]

an [*1*] in [*1*] en [*1*]

P Exercise 1

M1 dāi dái dài [*3*]
bān bán bǎn bàn [*3*]
nāi nái nǎi nài [*3*]

F1 jiē jié jiě jiè [*3*] qiē qié qiě qiè [*3*] xiū xiú xiǔ xiù [*3*]

M1 yīn yín yǐn yìn [*3*] tuī tuí tuǐ tuì [*3*] huī huí huǐ huì [*3*]

F1 liū liú liù liù [*3*]

wū wú wù wù [*3*]

gēn gén gěn gèn [*3*]

M1 fēi féi fèi fèi [*3*]
yū yú yǔ yù [*3*]
rōu róu ròu ròu [*3*]

49

P Exercise 2, 1

M1 hai [*2*]

P 2

M1 xiu [*2*]

P 3

M1 ri [*2*]

P 4

M1 wen [*2*]

P 5

M1 hui [*2*]

50

P Exercise 3, 1

F1 wā [*2*]

- Р 2
- F1 ruì [*2*]
- Р 3
- bái [*2*] F1
- Р 4
- qĭn [*2*] F1
- Р 5
- F1 gěi [*2*]

Р Communicating in Chinese

Shù zì

1. Numbers 数字

Exercise 5

wŭ

bā

M2
$$+-[*2*]$$

shí èr 十二 [*2*]

yì bǎi 一百 [*2*]

F1 七 P 9 jiǔ F1 九 P 12

Ξ

7

F1

Р

```
shí èr
F1
      +=
Р
      34
      sānshí sì
      三十四
F1
Р
      56
      wůshíliù
F1
      五十六
Р
      78
      qī shíbā
F1
      七十八
Р
      b
                        shí
                                        sì shíbā èr
四十八 [*3*] 二 [*3*]
                                        sì shíbā
                       + [*3*]
M1
      四 [*3*]
      èr shí liù
                        qī shísān
                                        shíjiǔ
                       qī shísān shíjiǔ
七十三 [*3*] 十九 [*3*]
      二十六 [*3*]
53
Р
      Exercise 7
                       shí yī
十一 [*2*]
      wŭ
                                        sì shísān
                                                      jiŭshíjiŭ
                                        四十三 [*2*] 九十九 [*2*]
F1
      五 [*2*]
      èrshíbā
      二十八 [*2*]
54
                        Liàng cí
Р
      2. Measure words 量 词
      Exercise 9
      yì bēikā fēi
F2
      一杯咖啡 [*3*]
      liǎngběnshū
M2
       两 本书 [*3*]
      sānzhāngdiànyĭngpiào
F1
      三 张 电 影 票 [*3*]
      sì píng pí jiǔ
M1
      四 瓶 啤酒 [*3*]
```

wŭgepéngyou

五个 朋 友 [*3*]

F2

liù fú huà

M2 六幅画 [*3*]

qī jiànmáo yī

F1 七件 毛衣[*3*]

bātiáoqún zi

M1 八条 裙子[*3*]

jiŭshuāngxié

F2 九 双 鞋 [*3*]

55

Shǐyòngshù zì

P 3. Numbers in use 使 用 数字

Key expressions

Nĭzhùzàină li

F2 你住在哪里?

Wŏzhùzài Běijīng

M2 我住在北京。

Nĭshìnăguórén

F2 你是哪国人?

Wŏshì Yīngguórén

M2 我是英国人。

Nĭ jiāyŏu jĭ gerén

F2 你家有几个人?

Wŏjiāyŏu sì gerén

M2 我家有四个人。

Nĭ jĭ suì

F2 你几岁?

Wŏliùsuì

M2 我六岁。

Nĭduōdà

F2 你多大?

Wŏsānshísuì

M2 我三十岁。

Nǐ dediànhuàhàomǎshìduōshǎo

F2 你的电话号码是多少?

Wŏdediànhuàhàomăshìwǔ liù liù bā jiǔ sān qī wǔ

M2 我的电话号码是五六六八九三七五。

56

P Exercise 12

Nǐhǎo wǒjiàoTāngmǔ Wǒxué xí Zhōngwén nǐ ne 你好,我叫汤姆。我学习中文,你呢?

M1

Nǐ hào wòshì Zhāng Mǐn wòxu é xí jīn róng

你好,我是 张 敏,我学习金融。 F1

Nǐ yězhùzàizhè lǐ ma

M1 你也住在这里吗?

Duì wŏzhùzàiwŭlóu èr língbā shì Nǐ ne

对,我住在五楼二零八室。你呢? F1

Wŏzhùzàisānlóu sì líng liù shì Nǐ menxuéyuàndà bú dà

我住在三楼四零六室。你们学 院 大不大? M1

Hěndà yǒu sì shíwǔ gelǎoshī liù bǎigexuésheng Nǐ shì nǎguórén

F1 很大,有四十五个老师,六百个学 生。你是哪国人?

WǒshìYīngguórén Wǒyǒu yí ge jiě jie héliǎngge dì di Nǐ jiā yǒu jǐ gerén

我是英国人。我有一个姐姐和两个弟弟。你家有几个人? M1

Sì ge Wǒyǒu yí gemèimei

F1 四个。我有一个妹妹。

Tājīnnián jǐ suì

M1 她今年几岁?

Jiŭsuì Nǐ dediànhuàhàomáshìduōshǎo Wŏmenyŏukòng yì qǐ qù hē kā fēi hǎoma 九岁。你的电话号码是多少?我们有空一起去喝咖啡,好吗 F1

Tàihǎo le Wǒdediànhuàhàomǎshìwǔ liù liù bā jiǔ sān qī wǔ

M1 太好了!我的电话号码是五六六八九三七五。

Hǎo huítóuiiàn

F1 好,回头见!

57

Р Practice: Exercise 13

Say 'My name is...' and give your name [*3*]

WŏjiàoTāngmǔ

M1 我叫汤姆。

Ρ Ask 'What is your first name? [*3*]

Nĭjiàoshénme

你叫什么? M1

WŏiiàoWèi

我叫蔚。 F2

Ρ Ask 'What is your nationality?' [*3*]

Nĭshìnăquórén

你是哪国人? M1

WŏshìZhōngquórén

F2 我是 中 国人。 P Ask 'How old are you?' [*3*]

Nĭduōdà

M1 你多大?

Wǒ èr shísānsuì

F2 我二十三岁。

P Ask 'What is your telephone number?' [*3*]

Nǐ dediànhuàhàomáshìduōshǎo

M1 你的电话号码是多少?

Sānjiǔ liù sì bābā qī

F2 三 九六四八八七。

P Ask 'How many people are there in your family?' [*3*]

Nǐ jiā yǒu jǐ gerén

M1 你家有几个人?

Wŏjiāyŏusāngerén

F2 我家有三个人。

58

P Exercise 14 a

Nǐ menhǎo WǒjiàoWángMǐn WǒshìZhōngguórén Wǒ èr shísuì le Wǒdediàn F1 你们好。我叫王敏。我是中国人。我二十岁了。我的电 huàhàomǎshìwǔ qī qī liù èr jiǔ sānbā Wǒjiāyǒusāngerén wǒbàba māmahéwǒ 话号码是五七七六二九三八。我家有三个人,我爸爸,妈妈和我。[*3*]

P b

Nǐ hǎo Wǒjiào Bǐ dé wǒshì Yīngguórén Wǒsānshí sì suì le Wǒdediànhuàhào M1 你好。我叫彼得,我是英国人。我三十四岁了。我的电话号 mǎshì líng qī jiǔ sān èr bā èr qī bā èr èr Wǒjiā yǒuwǔ gerén wǒbà ba māma hé 码是零七九三二八二七八二二。我家有五个人,我爸爸,妈妈,和 liǎngge dì dì 两个弟弟。[*3*]

P c

Nǐ hǎo wǒjiàoMǎ lì Wǒshì Fǎguórén Wǒ liù shí suì le Wǒdediànhuàhàomǎshì F2 你好。我叫玛丽。我是法国人。我六十岁了。我的电话号码是jiǔ sì bā èr qī èr jiǔ bā yī Wǒyǒusāngehái zi yí ge ér zi liǎnggenǚ ér 九四八二七二九八一。我有三个孩子,一个儿子,两个女儿。[*3*]

```
59
```

Р Review: Units 1 to 4 – Greetings, families, personal details and numbers

Communicating in Chinese

Exercise 2, 1

Xiàwůhǎo

F1 下午好!

Xiàwǔhǎo

M1 下午好!

Ρ 2

Nĭhǎoma

你好吗? M2

Wŏhěnhǎo nǐ ne

F2 我很好,你呢?

Tàimáng le

M2 太 忙 了!

Ρ 3

Nǐ shì Měigu órénma

F1 你是美国人吗?

Búshì wŏshìFăguórén

不是,我是法国人。 М2

Ρ

Chéngxiānsheng qǐngwènnín jīn niánduōdà

程 先 生 , 请 问 您今年 多大? F2

Wŏsānshíwŭsuì

M2 我三十五岁。

Р

Xiǎomǐn nǐ jiāyǒu jǐ gerén

小 敏,你家有几个人? M1

Wǒjiāyǒu sì gerén wǒbàba māma gēgehéwǒ 我家有四个人,我爸爸,妈妈,哥哥和我。

F1

Ρ

Nǐ yǒu jǐ gehái zi

F2 你有几个孩子?

Liǎngge yí ge ér zi shì yī shēng yí ge nǚ ér tā shìxuésheng

两个,一个儿子,是医生;一个女儿,她是学生。 M1

Nǐ tài tài gōngzuòma

F2 你太太 工 作吗?

Bù wŏtài tài bùgōngzuò

不,我太太不工作。 M1

P Exercise 3

Nĭhǎoma

M2 你好吗?[*3*]

Nĭshìnă li rén

F1 你是哪里人?[*3*]

Nĭ jiāyǒu jĭ gerén

M1 你家有几个人?[*3*]

Nĭzuòshénmegōngzuò

F2 你做什么工作?[*3*]

Nǐ dediànhuàhàomáshìduōshǎo

M2 你的电话号码是多少?[*3*]

61

P Exercise 4. 1

Nǐ hǎo wǒjiàoLiúMíng Zhōngguórén WǒzhùzàiBěijīng Wǒjīn niánsānshísānsuì M1 你好,我叫刘明,中国人。我住在北京。我今年三十三岁 wǒshìgōngchéngshī Wǒdediànhuàhàomǎshì sì liù qī sānwǔ èr sì Wǒjiāyǒuwǒ,我是工程师。我的电话号码是四六七三五二四。我家有我 bàba māmahéwǒ 爸爸,妈妈和我。

P 2

WǒshìZhāngJié ZhōngguóShànghǎirén Wǒshìlǎoshī Wǒjiāyǒu sì gerén wǒ **F2** 我是 张 洁,中 国 上 海人。我是老师。我家有四个人,我 bàba māmahé yí gemèimei Wǒ èr shí qī suì Wǒdediànhuàhàomǎshìwǔjiǔ jiǔ sì 爸爸,妈妈和一个妹 妹。我二十七岁。我的 电 话 号 码是五九九四 liùsānbāsān 六三八三。

P 3

WǒjiàoDàwéi Yīngguórén WǒzhùzàiLúndūn Wǒshì yī shēng Wǒ sì shí jiǔ suì 我叫大为,英国人。我住在伦敦。我是医生。我四十九岁 le Wǒde jiā bú dà wǒhéwǒtài tai yǒu yí ge ér zi yí ge nǚ ér Tāmendōushì xué 了。我的家不大,我和我太太有一个儿子,一个女儿。他们都是学 sheng Wǒdediànhuàhàomǎshì sān sān yāo sì liù wǔ jiǔ 生。我的电话号码是三三幺四六五九。

62

P Getting the pronunciation right Exercise 9

- 4	1	F# 4 #7	F# 4 #3	· F4 4 47
F1	ba [*1*]	po [*1*]	me [*1*]	mi [*1*]
	fu [*1*]	lü [*1*]	gai [*1*]	dui [*1*]
	hen [*1*]	li [*1*]	ru [*1*]	nü [*1*]
	jie [*1*]	gou [*1*]	yan [*1*]	qin [*1*]
	kei [*1*]	ha [*1*]	shu [*1*]	bo [*1*]
	xu [*1*]	xiu [*1*]	chi [*1*]	re [*1*]
63				
Р	Exercise 10			
M1	ban [*1*]	pie [*1*]	mi [*1*]	fei [*1*]
	dou [*1*]	tuo [*1*]	ning [*1*]	la [*1*]
	ge [*1*]	ku [*1*]	heng [*1*]	jun [*1*]
	qie [*1*]	xia [*1*]	pang [*1*]	ruan [*1*]
	yang [*1*]	wen [*1*]	tong [*1*]	qiong [*1*]
	ji [*1*]	kao [*1*]	qian [*1*]	fo [*1*]
64				
Р	Exercise 11, 1			
F1	pān [*2*]			
Р	2			
F1	jĭn [*2*]			
Р	3			
F1	kòu [*2*]			
Р	4			
F1	dú [*2*]			
Р	5			
F1	qiú [*2*]			
Р	6			
F1	rìjì [*2*]			
Р	7			
F1	guāguŏ [*2*]			
P	8			
F1	hútu [*2*]			
 Р	9			
F1	xīnqí [*2*]			
	d. [~]			

- P 10
- F1 nǚhái [*2*]

- P Exercise 12, 1
- M1 dùn [*2*]
- P 2
- M1 niē [*2*]
- P 3
- M1 lòu [*2*]
- P 4
- M1 xiū [*2*]
- P 5
- M1 bǐ [*2*]
- P 6
- M1 kěxī [*2*]
- P 7
- M1 yúròu [*2*]
- P 8
- M1 jīqì [*2*]
- P 9
- M1 tèbié [*2*]
- P 10
- M1 wùyè [*2*]

66

Rì qī hé jì huà P Unit 5: Dates and plans 日期和计划

Getting the pronunciation right

F1	ao [*1*]	er [*1*]	un [*1*]	ün [*1*]
	ang [*1*]	eng [*1*]	ing [*1*]	ong [*1*]
	zh [*1*]	ch [*1*]	sh [*1*]	

- P Exercise 1
- M1 zhāi zhái zhài [*3*] bāo báo báo bào [*3*]
- F1 lāng láng làng [*3*] chāo cháo cháo cháo cháo cháo cháo [*3*]
- M1 qīng qíng qǐng qìng [*3*] zhī zhí zhí zhì [*3*]
- F1 yīng yíng yǐng yìng [*3*] shuī shuí shuí shuí shuí shuí shuì [*3*]
- M1 hōng hóng hòng [*3*] wēn wén wèn wèn [*3*]
- F1 chēng chéng chèng [*3*] ēr ér èr èr [*3*]
- M1 yūn yún yǔn yùn [*3*] shōu shóu shòu shòu [*3*]

68

- P Exercise 2, 1
- M1 chǎi [*2*]
- P 2
- M1 zhuí [*2*]
- P 3
- M1 bāng [*2*]
- P 4
- **M1** qìng [*2*]
- P 5
- M1 kēng [*2*]

69

- P Exercise 3, 1
 - nĭ hǎo
- F1 你好[*2*]
- P 2

lǎoshī

F1 老师 [*2*]

P 3

bàba

F1 爸爸 [*2*]

P 4

péngyou

F1 朋友 [*2*]

P 5

shéi

F1 谁 [*2*]

70

P Communicating in Chinese

Nǐ deshēng rì shì jǐ yuè jǐ hào

1. When is your birthday? 你的 生 日是几月几号?

Key expressions - Days of the week

 xīng qī yī
 xīng qī èr
 xīng qī sān
 xīng qī sì

 F2
 星期一 [*2*]
 星期二 [*2*]
 星期三 [*2*]
 星期四 [*2*]

 xīng qī wǔ
 xīng qī liù
 xīng qī rì
 xīng qī tiān

 星期五 [*2*]
 星期六 [*2*]
 星期日 [*2*]
 星期天 [*2*]

71

P Key expressions - Months of the year

M2	yī yuè	èryuè	sānyuè	sì yuè
	一月 [*2*]	二月 [*2*]	三 月 [*2*]	四月 [*2*]
	wǔyuè	liùyuè	qī yuè	^{bāyuè}
	五月 [*2*]	六月 [*2*]	七月 [*2*]	八月 [*2*]
	jiǔyuè	shíyuè	shí yī yuè	shí èr yuè
	九月 [*2*]	十月 [*2*]	十一月 [*2*]	十二月 [*2*]

72

P Key expressions

Nǐ deshēng rì shì jǐ yuè jǐ hào

F2 你的 生 日是几月几号?

Wǒdeshēng rì shìsānyuèshí liù hào

M2 我的 生 日是三 月十六号。

Zhù nǐ shēng rì kuài lè

F2 祝你生日快乐!

Nĭshǔshénme

M2 你属什么?

Wŏshŭmă

F2 我属马。

Jīntiān jǐ yuè jǐ hào

M2 今天几月几号?

Jīntiānsānyuèshí liù hào

F2 今天三月十六号。

Míngtiānxīng qī jǐ

M2 明天星期几?

Zuótiānxīng qī èr

F2 昨天星期二。

Míngnián jǐ jǐ nián

M2 明 年 几 几 年 ?

Qùnián èr línglíng jiǔ nián

F2 去年二零零九年。

73

P Exercise 5

Sì yuèshíwǔhàoshìwŏdeshēng rì nǐ menláiwŏjiā chīdàngāoba

M2 四月十五号是我的 生 日,你们来我家吃蛋糕吧!

Tàihǎo le Sì yuèshíwǔhàoshìxīng qī jǐ

F2 太好了!四月十五号是星期几?

Shìxīng qī liù xiàgezhōumò

M2 是星期六,下个周末。

ChénHuī nǐ shǔ shénme

M1 陈辉, 你属什么?

Wǒshì yī jiǔ qī bāniánchūshēngde shǔmǎ Nǐ ne Nǐ de shēng rì shì jǐ yuè jǐ

M2 我是一九七八年出生的,属马。你呢?你的生 日是几月几

hào 号?

Wǒdeshēng rì shìshíyuè yī hào Wǒshǔ jī

M1 我的 生 日是十月一号。我 属鸡。

À Dàwèi nǐ deshēng rì yěshìZhōngguódeguóqìngjié

F2 啊,大卫,你的 生 日也是 中 国的国 庆节!

Shìma wǒjīn niánzàiZhōngguóguòshēng rì yí dìnghěnyǒu yì si

M1 是吗? 我今年在中国过生日一定很有意思!

Duì zhù nǐ shēng rì kuài lè

F2 对,祝你 生 日快乐!

```
74
```

P Practice: Exercise 7, 1

èr línglíng sì niánshí yī yuèshí qī hào

F2 二零零四年十一月十七号 [*2*]

P 2

yī jiǔ qī bānián jiǔ yuè èr shí sì hào

F2 一九七八 年 九 月 二十四 号 [*2*]

P 3

yī jiǔ jiǔ jiǔ nián yī yuèsānshí yī hào

F2 一九九九 年 一月 三十一号 [*2*]

P 4

èr líng èr língnián qī yuè èr shí jiǔ hào

F2 二零二零 年 七月二十九号 [*2*]

75

P 2. Talking about travel plans

Key expressions

Nǐ dăsuanshénmeshíhouzŏu

F2 你打算什么时候走?

Wŏdăsuanwŭyuèjiŭhàozŏu

M2 我打算五月九号走。

Nĭhuìqùnă li

F2 你会去哪里?

WŏhuìqùXiānggǎng ÀoménhéGuǎngzhōu

Lüxíng jì huà

旅行计划

M2 我会去 香 港 , 澳 门 和 广 州 。 [*5*]

Nĭzhù jĭ tiān

F2 你住几天?

Wŏzhù sì tiān

M2 我住四天。

Nishénmeshíhouhuílai

F2 你什么时候回来?

Wŏxīng qī liùhuílai

M2 我星期六回来。

Zhù nǐ yí lù shùnfēng

F2 祝你一路顺风!

Р Exercise 10

Dàwèi tīngshuō nǐ liù yuè qù Zhōngguó lǚ xíng nǐ dǎsuanshénmeshíhouzǒu

大卫,听说你六月去中国旅行,你打算什么时候走? F1

Liùyuèshíhào yí gòngqùsāngexīng qī

六月十号,一共 去三个星期。 M1

NǐhuìqùZhōngguónă li

你会去 中 国哪里? F1

Běijīng Shànghǎi XīānhéGuìlín

北京,上海,西安和桂林。 M1

Sāngexīng qī gòuma

三个星期够吗? F1

Gòu le WǒxiāndàoBěijīng shíwǔhàozàiqù Xīān 够了。我先到北京,十五号再去西安。。 M1

Nǐ huìzài Xī ānzhù jǐ tiān

F1 你会在西安住几天?

Sāntiān ránhòuqùShànghǎi WǒdǎsuanzàiShànghǎizhù sì tiān zuìhòucóng 三天,然后去 上 海。我打算在 上 海住四天,最后 从

M1

ShànghǎiqùGuìlín 上海去桂林。

ShénmeshíhouhuíYīngguó

F1 什么时候回英国?

Qīyuèsānhào

M1 七月三号。

Tàihǎo le Zhù nǐ yí lù shùnfēng

太好了!祝你一路顺风! F1

Xièxie

M1 谢谢!

77

Р Practice: Exercise 11

WŏsānyuèbāhàoqùYīngguó xīng qī sāndàoYīngguó ránhòu wŏxīng qī liù qù Yì dà 我三月八号去英国,星期三到英国;然后,我星期六去意大 F2 wǒsānyuèshí qī hào yě jiù shìxīng qī èr dào Yì dà lì Wǒsānyuè èr shíhàocóng 利,我三 月十七号,也就是 星 期二到 意大利。我 三 月二十号 从 Yì dà lì qù Déguó sānyuè èr shí yī hàodào Déguó zhù sāntiān sānyuè èr shí sì 意大利去德国 ,三 月二十一号 到 德国 ,住 三 天 ,三 月二十四 hàoqù Făguó sì yuè w uhàohuí Zhōngguó 号去法国。四月五号回 中 国。

P Exercise 12

WŏmíngniánhuìqùŌuzhōu lǚ xíng

M2 我明年会去欧洲旅行。

Tàihǎo le Nǐ dǎsuanshénmeshíhouzǒu

F2 太好了! 你打算 什 么时候 走?

Míngniánwúyuè yí gòngqùliănggexīng qī

M2 明 年 五 月 , <u>一 共</u> 去 两 个 <u>星 期</u> 。

NǐhuìqùŌuzhōună li

F2 你会去欧洲哪里?

WŏhuìzàiYīngguózhùwŭtiān shíhàocóngYīngguóqùFăguó

M2 我会在英国住五天,十号从英国去法国。

Ránhòune

F2 然 后 呢?

RánhòuwŏhuìzàiFǎguózhùsāntiān ránhòuqù Yì dà lì Zuìhòucóng Yì dà lì qù Xī M2 然后我会在法国住三天,然后去意大利。最后_从意大利去西bānyá Wǒwǔyuè èr shí liù hàohuí Shànghǎi 班牙。我五月二十六号回上海。

Zhù nǐ yí lù shùnfēng

F2 祝你一路顺风!

79

P Exercise 13b

Nĭhǎo

F1 你好![*3*]

Nǐ dǎsuanqù nǎ li lǚ xíng 你 打算 去哪里旅 行 ?[*3*]

Nǐ dǎsuanshénmeshíhouzǒu 你打算什么时候走?[*3*]

Nǐ dǎsuanzhù jǐ tiān 你打算住几天?[*3*]

Nǐdǎsuanxiānqùnǎ li zàiqùnǎ li 你 打算 先 去哪里,再去哪里?[*3*]

Hǎode

好 的。

Shíjiān P **Unit 6: Time 时间**

Getting the pronunciation right

F1 z [*1*] c [*1*] s [*1*]

ua [*1*] uo [*1*] ia [*1*]

iao [*1*] iang [*1*] iong [*1*] uan [*1*]

81

P Exercise 1

M1 zāi zái zái zài [*3*] suān suán suán suàn [*3*]

F1 jiā jiá jiá jià [*3*] cāo cáo cáo cào [*3*]

M1 xiōng xióng xiòng xiòng [*3*] zuī zuí zuí zuì [*3*]

F1 huā huá huá huà [*3*] kuō kuó kuó kuò [*3*]

M1 yuān yuán yuán yuàn [*3*] qiāng qiáng qiáng qiáng qiàng [*3*]

F1 cē cé cě cè [*3*] liāo liáo liào [*3*]

82

P Exercise 2, 1

M1 càn

P 2

M1 zū

P 3

M1 piáo

P 4

M1 sĭ

P 5

M1 céng

83

P Exercise 3, 1

jīntiān

F1 今天

P 2

sānyuè

F1 三月

P 3

shēng rì

F1 生 日

P 4

míngnián

F1 明年

P 5

xīng qī liù

F1 星 期六

84

P Communicating in Chinese

Jĭ diǎn le

1. What time is it? 几点了?

Key expressions

Jĭ diǎn le

M2 几点了?

yī diǎn

F2 一点

liǎngdiǎnshífēn

M2 两 点 十分

sāndiǎnbàn

F2 三点半

sì diặn yí kè

M2 四点一刻

wǔdiǎnsānkè F2 五点三刻

liùdiănchàwǔfēn

M2 六点差五分

chàwǔfēn liù diǎn

F2 差五分六点

```
85
```

```
Р
      Exercise 5a
      Qǐngwèn jǐ diǎn le
请问,几点了?
F1
      Sāndiǎn
M1
      三点。
      Xièxie
F1
      谢谢!
Р
      Māma jǐ diǎn le
      妈妈, 几点了?
M2
      Sì diǎnbàn
      四点半。
F1
Р
      XiǎoWáng xiànzài jǐ diǎn le
      小 王, 现在几点了?
F2
      Shí yī diǎnsānkè
      十一点 三刻。
M1
86
Р
      Exercise 6
      liǎngdiǎn
F1
      两 点 [*2*]
      liùdiǎn
      六点 [*2*]
      shí èr diǎn
      十二点 [*2*]
      shí jiǔ diǎn
      十九点 [*2*]
      sāndiǎnbàn
M1
      三点半[*2*]
      qī diǎnbàn
      七点半 [*2*]
      shí yī diǎnbàn
      十一点 半 [*2*]
      shí èr diǎnbàn
      十二点 半 [*2*]
      bādiǎn yí kè
F2
      八 点 一刻 [*2*]
      shídiǎn yí kè
      十点一刻[*2*]
```

sì diǎnsānkè 四点 三刻 [*2*] liùdiǎnsānkè 六点 三刻 [*2*] jiǔdiǎnlíngwǔfēn 九点 零五分 [*2*] M2 wǔdiǎnshífēn 五点十分[*2*] bādiǎnchàwǔfēn 八点 差五分 [*2*] yī diǎnwǔshí 一点五十[*2*] 87 Ρ Exercise 7, 1 Jĭ diǎn le 几点了? M1 Xiàwǔsāndiǎn F1 下午三点。[*3*] Р 2 Qĭngwèn jǐ diǎn le 请问,几点了? M2 Shàngwǔshí yī diǎn yí kè 上 午十一点 一刻。[*3*] M1 Р 3 Jĭ diǎn le 几点了? F1 Wănshangbādiǎnbàn F2 晚 上 八点 半。[*3*] Р 4 Jĭ diǎn le 几点了? M1 Shí qī diǎnsānshíwǔfēn М2 十七点 三十五分。[*3*] Р 5

> Jǐ diǎn le 几点了?

6

Xiàwǔ sì diǎnsānkè

下午四点 三刻。[*3*]

M2

F2

Р

```
Qĭngwèn jǐ diǎn le
F2
      请问,几点了?
      Chàwǔfēnshí èr diǎn
M1
      差 五分十二 点 。[*3*]
88
Р
      Exercise 8, 1
      liǎngdiǎnchàwǔfēn
      两 点 差五分 [*2*]
M1
Р
      wănshangbādiǎn yí kè
M1
      晚 上 八点 一刻 [*2*]
Р
      3
      sì diǎnbàn
M1
      四点半 [*2*]
Р
      4
      xiàwǔ sì diǎn èr shí
M1
      下午四点二十[*2*]
Р
      liùdiǎnlíngwǔ
M1
      六点零五[*2*]
Ρ
      6
      bādiǎnsānkè
     八点 三刻[*2*]
M1
89
                                 Rìchéngānpái
Ρ
      2. Talking about daily routines 日 程 安排
      Key expressions
      měitiān
M2
      每 天
      měigexīng qī
      每个星期
      měigeyuè
```

每个月 měinián 每 年 jīntiānzǎoshang F2 今天早上 jīntiānxiàwǔ 今天下午

> jīntiānwǎnshang 今天晚上

míngtiānzǎoshang **M2** 明天早上

míngtiānxiàwǔ 明 天下午

> míngtiānwǎnshang 明天晚上

xīng qī yī zǎoshang **F2** 星期一早上

> xīng qī liùxiàwǔ 星期六下午

xīng qī sānwǎnshang 星期三晚上

cóngxīng qī èr dàoxīng qī tiān M2 从星期二到星期天

> cóngzǎoshangshídiǎndàoxiàwǔsāndiǎn 从早上十点到下午三点

90

P Exercise 10

Wǒměitiānzǎoshangbādiǎn qǐ chuáng bādiǎnbànchīzǎofàn jiǔ diǎnqùshàngbān 我每天早上八点起床,八点半吃早饭,九点去上班 Zhōngwǔshí èr diǎn yí kè wǒzàigōng sī chīwǔfàn Xiàwǔwǔdiǎnxiàbān wǒ yì。中午十二点一刻,我在公司吃午饭。下午五点下班,我一bānliù diǎndàojiā Wǎnshangwǒ qī diǎnzuòfàn hái zi menzuòzuòyè Bādiǎnwǒ般六点到家。晚上我七点做饭,孩子们做作业。八点我menchīwǎnfàn Wǎnfànhòu wǒmenyǒushíqùsànbù yǒushíkàndiànshì yì bān们吃晚饭。晚饭后,我们有时去散步,有时看电视,一般shí yī diǎnshuìjiào Zhōumòdeshíhou wǒmenchángqùgōngyuánwán 'r yěcháng十一点睡觉。周末的时候,我们常去公园玩儿,也常qùkàndiànyǐnghémǎidōng xi去看电影和买东西。

91

M1

P Practice: Exercise 12a, 1

Nǐ měitiān jǐ diǎn qǐ chuáng 你每天几点起床? Wŏměitiānzǎoshangbādiǎn qǐ chuáng

F1 我每天早上八点起床。

Р 2

Nǐ jǐ diǎnqùshàngbān

你几点去上班? M1

Wŏjiŭdiǎnqùshàngbān

F1 我九点去 上 班。

Ρ

Nǐ zhōngwǔzàină 'r chīwǔfàn

你 中 午在哪儿吃午饭? M1

Wŏzàigōng sī chīwǔfàn

我在公司吃午饭。 F1

Р

Nĭ jĭ diǎnxiàbān

你几点下班? M1

Wŏxiàwŭwŭdiănxiàbān

F1 我下午五点下班。

Р 5

Nĭ jĭ diǎndàojiā

你几点 到家? М1

Wŏliùdiǎndàojiā

F1 我六点 到家。

Ρ

Wănshangshuízuòfàn

晚 上 谁做饭? M1

Wănshangwŏzuòfàn

F1 晚 上 我做饭。

Р

Wănfànhòu nǐ zuòshénme

晚饭后,你做什么? M1

Wǒyǒushíqùsànbù yǒushíkàndiànshì 我有时去散步,有时看电视。 F1

Ρ

Nǐ jǐ diǎnshuìjiào

你几点睡觉? M1

Wǒwǎnshangshí yī diǎnshuìjiào

我晚上十一点睡觉。 F1

Р 9

Zhōumòdeshíhou nǐ zuòshénme

周 末的时候,你做 什 么? M1

Zhōumòdeshíhou wŏmenchángqùgōngyuánwán yěchángqùkàndiànyǐnghémǎi F1 周末的时候,我们常去公园玩,也常去看电影和买 dōng xi 东 西。

92

Yuēhuì

Ρ 3. Making a date 约会 Key expressions

Nixiangqùkandianyingma

M2 你 想 去看 电 影 吗?

xiảng bú tài xiảng bù xiảng

F2 想 /不太 想 /不 想

Nixiangshénmeshíhougù

M2 你想什么时候去?

Xīng qī liù wăn shang kě yǐ ma

F2 星期六晚 上可以吗?

Xiàwǔsāndiǎnzěnmeyàng 下午三 点 怎么 样?

M2

kŏngpàbùxíng dāngrán hǎode

恐怕不行/当然/好的 F2

Nĭshuōnăgehǎo

你 说 哪个好? M2

Búiiànbúsàn

F2 不见不散。

93

Р Exercise 15

Xiǎo Lǐ wǒtīngshuōzhōumòyǒuxīndiànyǐng nǐ xiǎngqù kànma 小李,我听说周末有新电影,你想去看吗? M1

Hǎo a Nǐ xiǎngshénmeshíhouqù

F1 好啊。你想 什么时候去?

Xīng qī liù xià w u sāndi ank e y i ma

星 期六下午三 点 可以吗? M1

Xīng qī liù xiàw ǔw ǒyào qù màidōng xi kǒng pà bù xíng Xīng qī tiān wǒyǒu shíjiān 星期六下午我要去买东西,恐怕不行。星期天我有时间, F1

yàomewòmenxīng qī tiānqùba Xīng qī tiānyŏupiàoma 要 么我 们 星期天去吧! 星期天 有 票 吗?

Yǒu shàngwǔshí yī diǎnbànhuòzhěxiàwǔ sì diǎn yí kè Nǐshuōnǎgehǎo

M1 有 , 上 午十一 点 半 或 者下午四 点 一刻。你 说 哪个好?

Xiàwǔdeba kànwándiànyǐngwŏmenháikě yǐ yì qǐ qùchīwǎnfàn 下午的吧,看 完 电 影 我 们 还可以一起去吃 晚 饭。 F1

Hǎozhǔ yi Nàmewǒmenxīng qī tiānxiàwǔ sì diǎnjiàn zěnmeyàng M1 好主意。那么我们星期天下午四点见,怎么样?
Hǎo bújiànbúsàn
好,不见不散。

94

P Practice: Exercise 17, 1

Nǐ xīng qī liù xiàw uxi ang qù hē kā fēima

M1 你星期六下午想去喝咖啡吗?[*2*]

P 2

Womenmingtianqugongyuan haoma

F2 我们明天去公园,好吗?[*2*]

P 3

Jīntiānwănshang nǐ xiǎngqùkàndiànyǐngma

M2 今天晚上你想去看电影吗?[*2*]

P 4

Wŏmenxīng qī rì qùmăidōng xi zěnmeyàng

F1 我们星期日去买东西怎么样?[*2*]

95

Gòuwù

P Unit 7: Shopping 购物

Getting the pronunciation right

Exercise 1, 1

F1 mà [*2*]

P 2

F1 fǔ [*2*]

P 3

F1 bù [*2*]

P 4

F1 mé [*2*]

P 5

F1 pōu [*2*]

P 6

F1 mǔ [*2*]

P 7

```
F1
     pá [*2*]
Р
F1
      piān [*2*]
Р
      9
F1
     jŭn [*2*]
Р
      10
F1
     qù [*2*]
96
Р
      Exercise 2, 1
     shíjiān
      时间 [*2*]
M1
Р
      2
      qǐ chuáng
M1
      起床 [*2*]
Р
      3
      shuìjiào
M1
      睡 觉 [*2*]
Ρ
      4
     shénmeshíhou
      什 么时候 [*2*]
M1
Р
      5
      kě yĭ
      可以 [*2*]
M1
97
                 Māmámǎmà
Ρ
      Exercise 3, 妈麻马骂
      Māmazhòngmá
F1
      妈妈 种 麻,
     wŏqùfàngmă
      我去放马,
      măchī le má
      马吃了麻,
```

māmamàmǎ 妈妈骂马。

```
98
```

P Communicating in Chinese

Zhōngguóqián bì

1. Understanding Chinese currency 中 国 钱币

Exercise 4

yì bǎikuài

M2 一百 块 [*2*]

wǔshíkuài

五十块 [*2*]

èrshíkuài

二十 块 [*2*]

shíkuài

十块 [*2*]

wŭkuài

五块 [*2*]

liǎngkuài

两 块 [*2*]

wŭmáo

F2 五毛 [*2*]

li<u>ăng</u>máo

两 毛 [*2*]

yì máo

一毛 [*2*]

wǔfēn

M2 五分 [*2*]

liǎngfēn

两分[*2*]

yì fēn

一分 [*2*]

99

P Practice: Exercise 5a, 1

liù shí bāku ài èr

F2 (¥68.20) 六十八 块 二 [*2*]

P 2

èrshíkuài

F2 (¥20) 二十 块 [*2*]

P 3

jiŭkuài jiŭ máo jiŭ fēn

F2 (¥9.99) 九块九毛九分[*2*]

P 4

```
yí kuài sì máo
F2
      (¥1.40) 一块四毛 [*2*]
Р
      5
             liǎngkuàiwǔmáo
      (¥2.50) 两 块 五 毛 [*2*]
F2
Р
      6
              èr shíwůkuài liù máoliăngfēn
F2
      (¥25.62) 二十五 块 六 毛 两 分 [*2*]
CD2
01
Р
      Exercise 6, 1/Say numbers as an aside – F1 has overspent and she is
      going over her list. The learner has to write down the sequence.]
      Yì běnshū sì shíwǔkuài
F1
      一本 书四十五 块。[*2*]
Р
      Yì tiáoqún zi jiǔ bǎi jiǔ shí jiǔ kuài jiǔ máo jiǔ
F1
      一条 裙子九百九十九 块 九 毛 九。[*2*]
Ρ
      3
      Yí kuàidàngāo sì kuàiwǔmáo
F1
      一块 蛋 糕四块五毛。[*2*]
Р
      4
      Yì bēikā fēi liǎngkuàiwǔmáo
F1
      一杯咖啡 两 块 五 毛。[*2*]
Р
      Yì shuāngxié ji ú shí
F1
      一 双 鞋九十。[*2*]
Р
      6
      Yìzhāngdiànyĭngpiàobākuàisān
F1
      一 张 电 影 票 八 块 三。[*2*]
Р
      7
      Yì píng pí jiǔ wǔkuài
F1
      一瓶 啤酒五 块。[*2*]
Р
      Yí jiànmáo yī yì bǎiwǔshí
F1
      一件 毛衣一百五十。[*2*]
```

Duōshǎoqián

Ρ 2. How much? 多 少 钱?

Key expressions

Nǐ yàomǎishénme

M2 你要买什么?

Wŏyàomăi yì bēikā fēi

F2 我要买一杯咖啡。

Yŏukě lè ma

有可乐吗? M2

Háiyàobiédema

还要别的吗? F2

Duōshǎoqián

多少钱? M2

Yí gòngduōshǎoqián

F2 一 共 多 少 钱?

Yì bēikě lè duōshǎoqián

M2 一杯可乐多 少 钱?

Yì bēikě lè wǔkuài

一杯可乐五 块。 F2

Zhèshìshíkuài

这是十块。 M2

Gěi nǐ shíkuài

F2 给你十块。

Zhǎo nǐ wǔkuài

找你五块。 M2

03

Р Exercise 7a

Nǐhǎo wǒyàomǎimiànbāo 你好,我要买面包。 M1

Hǎode Yào jǐ ge 好的。要几个? F1

Liǎngge duōshǎoqián

两个,多少钱? M1

Liùkuài

F1 六块。

Ρ b

Nǐhǎo yì píngkuàngquánshuǐ 你好,一瓶 矿 泉 水。 F2

Hăode Sānkuài

M2 好的。三块。

Yŏuyóupiàoma

有邮票吗? F2

Yŏu

M2 有。

Duōshǎoqián

多少钱? F2

Liǎngkuài yì zhāng

两块一张。 **M2**

Hảo wǒmǎi sì zhāng

好,我买四 张 。 F2

Yígòngshí yī kuài

M2 一共十一块。

Gěi nǐ wůshí

F2 给你五十。

Hǎo zhǎo nǐ sānshí ji ukuài

M2 好,找你三十九块。

Ρ С

Xiānsheng zhèběnshūduōshǎoqián

F1 先 生 这本书多少钱?

Sānshíbākuài sì máo Háiyàobiédema

三十八块四毛。还要别的吗? M2

Búyào le Xièxie

F1 不要了。谢谢。

Р d

Xiǎo jiě nǐ yào mǎi shénme

M1 小姐,你要买什么?

Yí gehànbǎo yì bēikě lè yí gòngduōshǎoqián 一个汉堡,一杯可乐,一共多少钱?

F2

Hànbǎowǔkuài èr yí ge kě lè sānkuài yì bēi yí gòngbākuài èr

汉堡五块二一个,可乐三块一杯,一共八块二。 M1

Zhèshìshíkuài

F2 这是十块。

Hǎo zhǎo nǐ yí kuàibā Xièxie

好, 找你一块八。谢谢。 M1

04

Р Practice: Exercise 9a Nǐhǎo yì bēikě lè duōshǎoqián

你好,一杯可乐多少钱? F1

Sānkuàiliù

三块六。 M1

Wŏyào yì bēi xièxie

我要一杯,谢谢。 F1

Р b

Nĭmăishénme

M2 你买什么?

Wŏmăiliănggemiànbāohé sì kuàidàngāo Duōshǎoqián

我买两个面包和四块蛋糕。多少钱? F2

Yígòngshíbākuài

一英十八块。 M2

Ρ

Yí jiànmáo yī duōshǎoqián

一件 毛衣 多少钱 F1

Yí jiànmáo yī liǎngbǎi qī shíwǔkuài

M1 一件 毛 衣 两 百七十五 块 。

Zhèshuāngxiéne

F1 这 双 鞋呢?

Sānbǎi

三百。 M1

Hǎo wǒdōuyào le

F1 好,我都要了。

05

Tàiguì le

Ρ 3. Too expensive! 太贵了!

Key expressions

Tàiguì le

F2 太贵了!

Zàipián yi yì diǎnba

再 便 宜一 点 吧! **M2**

Wǔshíkuài zěnmeyàng 五十块,怎么样? F2

Wůshíkuài hǎoma

五十块,好吗? M2

bùxíng

F2 不行 hǎoba

M2 好吧

Wŏyào le

我 要 了。 F2

Wŏbúyào le

M2 我不要了。

06

Р Exercise 12

Xiǎo jiě xiǎng mǎi shénme

F1 小姐想买什么?

Zhègehuāpíngduōshǎogián

这个花瓶多少钱? F2

Sānbǎikuài

F1 三百块。

> Sānbǎikuài Liăngbăikuài zěnmeyàng Tàiguì le

F2 三百块?太贵了!两百块,怎么样?

Bùxíng nǐ kàn zhègehuāpíngduōpiàoliang Liǎngbǎibā hǎoma

F1 不行,你看,这个花瓶多漂亮!两百八,好吗?

Zàipián yi yì diǎnba

再便宜一点吧! F2

Hǎoba hǎoba yì kǒujià liǎngbǎiwǔmàigěi nǐ 好吧,好吧,一口价,两百五卖给你。 F1

Hảo Wǒvào le Gěi nǐ gián

F2 好,我要了!给你钱。

Hảo xià cì zài lái

F1 好,下次再来。

07

Р Exercise 14

Nǐ hào nǐ màishénme

你好,你买 什 么? M1

Ρ Say: I would like to buy this vase. [*3*]

Wŏxiăngmăizhègehuāpíng

F2 我 想 买这个花 瓶

Ρ Ask: How much is it? [*3*]

Duōshǎogián

多少钱? F2

Sānbǎiwǔshíkuài

M2 三百五十块。

Р Say: It's too expensive. [*3*]

```
Tàiguì le
F2
      太贵了!
Р
      Suggest a new price of ¥300 [*3*]
      Sānbăikuài zěnmeyàng
F2
      三百块,怎么样?
      Bùxíng sānbǎi sì shíwǔ zěnmeyàng
M2
      不行,三百四十五,怎么样?
Ρ
      Bargain some more and ask for a cheaper price of ¥320 [*3*]
      Sānbăi èr shí hǎoma
      三百二十,好吗?
F2
      Hǎoba hǎoba
      好吧,好吧
M2
Р
      Pay him and then thank him [*3*]
      Gěi nǐ qián xièxie
F2
      给你钱 谢谢。
     Xièxie zàijiàn xià cì zài lái
      谢谢,再见,下次再来。
M2
80
                             Cānyĭn
Ρ
      Unit 8: Eating and drinking 餐 饮
      Getting the pronunciation right.
      Exercise 1, 1
M1
      gè
Р
      2
M1
      nín
Ρ
      3
M1
     jiā
Р
      4
M1
      Ιā
Ρ
      5
M1
      rì
Р
      6
M1
     jiů
Р
      7
M1
     duì
Ρ
      8
```

```
M1
      hòu
Ρ
      9
M1
      gěi
Р
      10
M1
      liǎn
09
Р
      Exercise 2, 1
      duōshǎoqián
F1
      多少钱
Р
      2
      guì
F1
      贵
Р
      3
      pián yi
      便宜
F1
Р
      4
      biéde
F1
      别的
Р
      5
      xià cì
F1
      下次
10
      Lǐ Báide jìngyè sī
Exercise 3 李白的《静夜思》:
Ρ
      Chuángqiánmíngyuèguāng
            前明一月光,
M1
      yí shì dì shàngshuāng
      疑是地 上
                   霜。
      Jůtóuwàngmíngyuè
      举头 望 明 月,
      dī tóu sī gùxiāng
低头思故 乡 。
```

Ρ Communicating in Chinese

Nínhēshénme

1. What would you like to drink? 您喝什么?

Key expressions

Nínhē diǎn shénme

F2 您喝(点)什么?

Liăngwèihē diăn shénme

两 位喝(点)什么? M2

Jǐ wèihē diǎn shénme

F2 几位喝(点)什么?

Nínyào jiā nǎiyóuma

您要加奶油吗? M2

Nínyàojiābīngkuài 'r ma

您要加冰块儿吗? F2

Qĭngshāoděng

请稍等。 M2

Méiwèn tí

F2 没问题。

Wǒyào yì bēikā fēi

我要一杯咖啡。 M2

Lái yì píng pí jiǔ

来一瓶啤酒。 F2

Kě yǐ gěiwòmencháma

可以给我 们 茶吗? M2

Yŏumeiyŏukā fēi

F2 有没有咖啡?

Jiānǎi bùjiātáng 加奶,不加糖。 M2

12

Ρ Exercise 5, a

Nĭhǎo

F1 你好。

Nǐ hǎo LiǎngpíngQīngdǎo pí jiǔ yì bēihóngpútao jiǔ 你好。两瓶青岛啤酒,一杯红葡萄酒。 M1

Sìshíwŭkuài

F1 四十五块。

Gěi xièxie

给,谢谢。 M1

Ρ b Liăngwèixiăo ji è hēshénme

M2 两 位 小 姐喝 什 么?

Yì bēiwēishì jì jiā bīngkuài

F1 一杯 威士忌加 冰 块。

Wǒyào yì bēikě lè jiā fú tè jiā

我要一杯可乐加伏特加。 F2

13

Р Exercise 6

Nǐ hảo nǐ hēshénme

你好,你喝什么?[*3*] M1

14

Р Exercise 7, a

Zǎoshanghǎo Nǐmenyàodiǎnshénme

M1 早 上 好。你们要点什么?

Yì bēizhōngbēinátiě yí gehuǒtuǐ sānmíngzhì 一杯 中 杯拿铁,一个火腿三 明 治。

M2

Yì bēidàbēikă bù qí nuòhé yí kuàiqiǎokè lì dàngāo F1

一杯大杯卡布奇诺和一块巧克力蛋糕。

Hǎode qǐngshāoděng

好的,请稍等。 M1

Kě ví gěiwómenliángbēishuíma

F1 可以给我们两杯水吗?

Hǎode méiwèn tí

好的,没问题。 M1

Ρ b

Nǐhǎo yì bēi rè qiǎo kè lì dàizǒu 你好,一杯热巧克力,带走。 F2

Nínyào jiā nǎiyóuma

您 要加奶油吗? **M2**

Yào xièxie

F2 要,谢谢。

15

Р Exercise 8

Nǐ hǎo nǐ yào shénme

你好,你要什么?[*3*] M1

Р Exercise 9

Xiàwůhǎo Jǐ wèihēdiǎnshénme

下午好。几位喝点 什么? F2

Wŏmenliănggeyào yì húmò lì huāchá

M1 我 们 两 个要一壶茉莉花 茶。

Hǎo

F2 好。

YǒumeiyǒuLóngjǐng lǜ chá

有没有龙井绿茶? F1

Yŏu

F2 有。

Hǎo lái yì bēi

好,来一杯。 F1

Háiyàobiédema

F2 还要别的吗?

Zài lái yì pándiǎnxīn

M2 再来一盘 点心。

Hǎo qǐngshāoděng

好,请稍等。 F2

17

Р Exercise 10

Nǐ hảo nǐ yào shénme

你好,你要什么?[*3*] F1

18

Р Practice: Exercise 11, 1

Xiǎo jiě hēshénme

M2 小姐喝什么?

Yì píng pí jiǔ

F1 一 瓶 啤酒。

Ρ 2

Nǐhǎo yì bēi rè qiǎo kè lì dàizǒu 你好,一杯热巧克力,带走。 F2

Háiyàobiédema

还要别的吗? **M2**

Zài lái yí kuàidàngāo xièxie

再来一块蛋糕,谢谢。 F2

Ρ 3 Nǐ hào nǐ hēshénme

M1 你好,你喝什么?

Qĭnggěiwŏ yì píngpútaojiǔ

F1 请给我一瓶葡萄酒。

Hǎode

M1 好 的。

Ρ

Xiàwǔhǎo nínhēdiǎnshénme 下午好。您喝点 什么? F2

Wŏyào yì húchá

我要一壶茶。 **M2**

Hǎo Háiyàobiédema

F2 好。还要别的吗?

Zàilái yí gehuŏtuĭsānmíngzhì

再来一个火腿三 明治。 M2

Hǎo qǐngshāoděng

F2 好,请稍等。

19

Р Exercise 12, 1

Yì bēihóngpútaojiǔ

F1 一杯 红 葡萄酒。

Ρ

Wǒyào yì bēikā fēi hé yí kuàigiǎokè lì dàngāo

我要一杯咖啡和一块巧克力蛋糕。 M1

Ρ 3

Wŏxiăngyào yì hú lù chá

我想要一壶绿茶。 F1

Р

Gěiwŏsānpíng pí jiǔ

M2 给我三瓶啤酒。

P 5

Nǐhǎo liǎngbēikě lè búyàojiā bīngkuài

F1 你好,两杯可乐,不要加冰块。

Р 6

Nǐ hảo yì bēizhōngbēi rè qiảo kè lì

你好,一杯中杯热巧克力,带走。 M1

Nǐ kě yǐ tuījiànshénmecài

P 2. What dishes do you recommend? 你可以推荐 什 么菜? Key expressions

Nĭmen jĭ wèi

F2 你们凢位?

Yŏuyùdìngma

M2 有预定吗?

Yŏuliănggeréndezhuō zi ma

F2 有两个人的桌子吗?

Qĭnggēnwŏlái

M2 请 跟 我来。

Nǐ menyǒushénme tè sècài

F2 你们有什么特色菜?

Nǐ kě yǐ tuījiànshénmecài

M2 你可以推荐 什 么菜?

Wǒ xǐ huanchīyú

F2 我喜欢吃鱼。

Wǒbù xǐ huanchīròu

M2 我不喜欢吃肉。

Láojià qǐngjiézhàng

F2 劳驾,请结帐。

Kě yĭ yòngxìnyòngkǎma

M2 可以用信用卡吗?

Duìbu qǐ wŏmenzhǐshōuxiànjīn

F2 对不起,我们只收现金。

Qĭnggěiwŏshōu jù

M2 请给我收据。

21

P Exercise 15, a

Huānyíngguānglín Qǐngwèn nǐ men jǐ wèi Yǒuyùdìngma

M1 欢迎光临。请问你们几位?有预定吗?

Méiyǒu Yǒumeiyǒusāngeréndezhuō zi

F1 没有。有没有三个人的桌子?

Yǒu qǐnggēnwŏlái

M1 有 , 请 跟 我来。

Hǎo xièxie

F1 好,谢谢。

Р b

Qǐngkàncàidān Nǐmenxiānhēdiǎnshénme

M1 请 看菜单。你们 先喝点 什么?

Yì quànkě lè

F2 一罐 可乐。

Wǒyào yì bēichéngzhī

我要一杯橙 汁。 F1

YŏumeiyŏuBăiwēi pí jiǔ

有没有百威啤酒? **M2**

Duìbu qǐ wŏmenzhǐyŏuQīngdǎohéHǔpái pí jiǔ

对不起,我们只有青岛和虎牌啤酒。 M1

Nà jiù lái yì píngQīngdǎo pí jiǔ ba

那就来一瓶、青、岛啤酒吧。 M2

Hảo qingshāoděng

M1 好,请稍等。

23

Ρ С

Ni mendeyinliào lái le Kě yi diăncài le ma

你们的饮料来了。可以点菜了吗? M1

Kě yǐ Lái yí ge yú xiāngròu sī yí gehóngshāoniúròubāo Wǒmen xǐ huanchīhǎi可以。来一个鱼香肉丝,一个红烧牛肉煲。我们喜欢吃海 F1

xiān nǐ kě yǐ tuījiànshénmecài 鲜,你可以推荐 什 么菜?

Wŏmendetángcù yú héchǎoyóu yú dōuhěnbú cuò

M1 我 们 的 糖 醋鱼和 炒 鱿 鱼 都 很 不 错 。

Hǎo liǎnggedōuyào Zàiláisāngeréndemǐfàn

好 . 两 个都 要。再来三个人的米饭。 M2

Hǎo qǐngshāoděng

M1 好,请稍等。

24

Р d

Nǐmendecài qí le qǐngmànyòng 你们的菜齐了,请慢用。 M1

Hǎo xièxie

F2 好,谢谢。

```
25
```

Р е

Láojià qǐngjiézhàng F1 劳驾,请结 帐。

Yí gòngsānbǎi èr shí qī

一 共 三 百二十七。 M1

Kě yǐ yòngxìnyòngkǎma

F1 可以用信用卡吗?

Duìbu qǐ wǒmenzhǐshōuxiàn jīn

对不起,我们只收现金。 M1

Gěi nǐ qǐnggěiwóshōujù

F1 给你,请给我收据。

Hǎode méiwèn tí

好的,没问题。 M1

26

Р Practice: Exercise 18

Huānyíngguānglín Qǐngwèn nǐ yǒu yù dìngma

欢 迎 光 临。请 问,你有预定吗? F2

Yǒu Liǎnggeréndezhuō zi wòxìngZhāng jiàoZhāngTiān

有。两个人的桌子,我姓张,叫张天。 M2

Hǎo Zhāngxiānsheng qǐnggēnwǒlái 好,张先生,请跟我来。

F2

Hǎo xièxie

M2 好,谢谢。

[*2*]

Qǐngkàncàidān Nǐmenxiānhēdiǎnshénme

F2 请看菜单。你们先喝点什么?

Yí guànkě lè

F1 一罐可乐。

Wŏyào yì bēichá

M2 我要一杯茶。

Nǐmendiǎnshénmecài

你们点什么菜? F2

Wǒmenchīyúba zhè lǐ de yúbúcuò 我们吃鱼吧,这里的鱼不错。 M2

Kěshìtàiguì le wŏmenchīchǎoniúròuba jiā yí gehǎixiāntāng

可是太贵了,我们吃炒牛肉吧,加一个海鲜汤。 F1

Hǎoba háiyàoliǎnggemǐfàn

好吧.还要两个米饭。 M2

[*2*]

Xiǎo jiě qǐng jiézhàng

M2 小姐,请 结账 。

Yí gòng yì bǎibāshíkuài xièxie **F2** 一共一百八十块,谢谢。

27

Review: Units 5 to 8 - Dates, time, shopping and restaurants

Communicating in Chinese

Exercise 1

Jīntiānxīng qī liù shìwǒdeshēng rì Wǒshì yī jiǔ jiǔ sānniánshí yī yuèbāhàochū **F1** 今天星期六,是我的生日。我是一九九三年十一月八号出 shēngde 生的。

Wǒdeshēng rì shì yī jiǔ wǔbānián sì yuèshí èr hào Zuótiānshìwǒdeshēng rì **M1** 我的生日是一九五八年,四月十二号。昨天是我的生日。
Zuótiānshìxīng qī sān 昨天是星期三。

Míngtiānshìwǒdeshēng rì Míngtiānshìjiǔ yuèshí èr hào xīng qī rì Wǒshì yī jiǔ M2 明天是我的生日。明天是九月十二号,星期日。我是一九 qī bāniánchūshēngde 七八年出生的。

Jīntiānwŏshēng rì Jīntiānshìxīng qī wǔ Wŏshì yī jiǔ bā yī niánsānyuè qī hàochū **F2** 今天我生日。今天是星期五。我是一九八一年三月七号出 shēngde 生的。

28

P Exercise 2, a

Jīntiānxīng qī liù wǒmenqùkàndiànyǐng hǎoma M1 今天星期六,我们去看电影,好吗?

Hǎo jǐ diǎndediànyǐng

F1 好,几点的电影?

Xiànzài jǐ diǎn

M1 现 在几 点 ?

Qīdiǎnsānkè

F1 七点三刻。

Wŏmenkàn jiù diǎnde ba

M1 我们看九点的吧。

Hǎo

F1 好。

P b

Nǐ degōngzuòmángma

F2 你的工作忙吗?

Hěnmáng wǒměitiānbādiǎnqùgōngzuò zhōngwǔ yī diǎnchīwǔfàn xiàwǔ qī diǎn M2 很忙,我每天八点去工作,中午一点吃午饭,下午七点

huíjiā 回家。

Zhōumò nǐ zuòshénme

F2 周 末你做 什 么?

Wŏchángkàndiànyĭnghémǎidōng xi

M2 我常看电影和买东西。

30

P c

XiǎoChén wŏmenxiàwǔshénmeshíhouqùhēkāfēi

M1 小 陈 , 我 们 下午 什 么时 候 去喝咖啡?

Wǒxiàwǔbúqùhēkāfēi le wǒtàimáng le Míngtiānshìxīng qī liù wǒmenxiàwǔsān F2 我下午不去喝咖啡了,我太 忙 了。 明 天是星期六,我们下午三

. 我下十个云喝咖啡」,我本 L 」。 明 人 定 星 别八,我 111 下十二

diǎnbànqùkàndiànyǐng zěnmeyàng 点 半去看 电 影 , 怎么样 ?

Hǎo méiwèn tí

M1 好,没问题。

31

P Exercise 4, 1

yì běnshūwůshísānkuài liù máo

M2 一本书五十三块六毛

P 2

yì húcháshíbākuài

M2 一壶 茶 十八 块

P 3

yì tiáoqún zi sānbăijiǔ shíbākuài

M2 一条 裙子三百九十八块

P 4

yí jiànmáo yī liǎngbǎiwǔshíkuài

M2 一件 毛 衣 两 百五十 块

P 5

yí kuàidàngāoshí èr kuài sì máo

M2 一块蛋糕十二块四毛

qi [*1*]

ling [*1*]

kuo [*1*]

feng [*1*]

se [*1*]

lai [*1*]

jiong [*1*]

rong [*1*]

mo [*1*]

fang [*1*]

shuan [*1*]

```
Catherine Hua Xiang: Mastering Chinese
Р
      6
       yì zhāngdiànyĭngpiào èr shísānkuàiwǔ
       一张 电影票二十三块五
M2
32
Р
      Getting the pronunciation right
      Exercise 9
F1
      lao [*1*]
                          bo [*1*]
                                           he [*1*]
      xun [*1*]
                         jün [*1*]
                                           wang [*1*]
      ken [*1*]
                         lia [*1*]
                                           hua [*1*]
      pie [*1*]
                         guo [*1*]
                                           xian [*1*]
      jiao [*1*]
                         xiang [*1*]
                                           qiong [*1*]
      zhong [*1*]
                         miu [*1*]
                                           chuang [*1*]
33
Р
      Exercise 10
М1
      zhan [*1*]
                         cun [*1*]
                                           zi [*1*]
      shu [*1*]
                         cha [*1*]
                                           nie [*1*]
      guai [*1*]
                         kang [*1*]
                                           che [*1*]
      qin [*1*]
                         xia [*1*]
                                           pi [*1*]
      ying [*1*]
                         wa [*1*]
                                           tou [*1*]
      zhi [*1*]
                         ke [*1*]
                                           qiu [*1*]
```

34

P Exercise 11, 1

F1 zhǎng [*2*]

P 2

F1 qiāng [*2*]

P 3

F1 chuō [*2*]

P 4

F1 shù [*2*]

P 5

F1 xún [*2*]

```
Р
      6
F1
      shíjiān [*2*]
Р
      7
F1
      guànhuài [*2*]
Р
      8
F1
      huìyì [*2*]
Р
      9
F1
      zhìshāng [*2*]
Р
      10
F1
      yūnchuán [*2*]
35
Р
      Exercise 12
M1
      xuéxí [*2*]
                         qíngkuàng [*2*] jiànkāng [*2*] chénggōng [*2*]
      xiångxiàng [*2*]
                         zànshí [*2*]
                                          lǎoshī [*2*]
      qiángpò [*2*]
                         zuànshí [*2*]
36
                                      Jiāotōnghéfāngwèi
Ρ
      Unit 9: Transport and directions 交通和方位
      Getting the pronunciation right
      Exercise 1
      The first tone + the first tone
F1
      kāfēi [*2*]
                         jīntiān [*2*]
                                          chūntiān [*2*]
      tīngshuō [*2*]
                         xiāngyān [*2*]
Р
      The first tone + the second tone
M1
      Zhōngguó [*2*]
                        Yīngguó [*2*]
                                          Zhōngwén [*2*]
      Yīngwén [*2*]
                         shēngcí [*2*]
Р
      The first tone + the third tone
F1
      hēibǎn [*2*]
                         shēntǐ [*2*]
                                          fēngjĭng [*2*]
      jīnglĭ [*2*]
                         kāishĭ [*2*]
Ρ
      The first tone + the fourth tone
```

M1 gōngzuò [*2*] yīnyuè [*2*] shūdiàn [*2*]

gāoxìng [*2*] tiānqì [*2*]

P The first tone + the neutral tone

F1 tāmen [*2*] māma [*2*] xiānsheng [*2*]

xiūxi [*2*] gēge [*2*]

37

P Exercise 2

M1 jīqì [*2*] qīzǐ [*2*] xuéxí [*2*]

cèsuŏ [*2*] zérèn [*2*]

F1 sījī [*2*] zúqiú [*2*] jiérì [*2*]

zuŏ [*2*] zŏu [*2*]

38

Sì héshí

P Exercise 3, 四和十

Sì shì sì shíshìshí

M1 四是四,十是十,

shí sì shìshí sì sì shíshì sì shí 十四是十四,四十是四十,

búyàobǎshí sì shuōchéng sì shí不要把十四说成四十,

yěbúyàobǎ sì shíshuōchéngshí sì 也不要把四十说成十四。

39

P Communicating in Chinese

QùBěijīngFàndiàn

1. Beijing Hotel, please 去北京饭店

Key expressions

Nǐ qùnǎ 'r

F2 你去哪儿?

Shī fu qùBěijīngFàndiàn

M2 师傅, 去北京饭店。

BěijīngFàndiàndào le

F2 北京饭店到了。

Yì zhāngqù Běijīng Fàndiàn depiào

M2 一张去北京饭店的票。

Qĭngwèn jǐ zhàn

请问,几站? F2

ZàiBěijīngFàndiànxiàchē

M2 在北京饭店下车。

Shénmeshíhouzŏu

什 么时候 走? F2

ShénmeshíhoudàoBěijīng

什 么时候 到北京? **M2**

Yǒushénmeqūbié

F2 有 什 么区别?

Jĭ hàozhàntái

M2 几号 站台?

40

Р Exercise 5

> Nĭhǎo xiǎojiě Nǐ qùnǎ 'r

你好, 小姐。你去哪儿? M1

Shī fu qù Běijīng Fàndiàn

师傅, 去北京饭店。 F1

Hǎo

M1 好。

Ρ After 15 minutes ...

Xiǎojiě BěijīngFàndiàndào le

小姐,北京饭店到了。 M1

Duōshǎoqián

F1 多少钱?

Sānshíkuài

三十块。 M1

Gěi nǐ xièxie 给你,谢谢。 F1

41

Р Exercise 7

Nǐ hảo yì zhāng qù Shàng hải Bówù guản depiào

你好,一张去上海博物馆的票。 M2

Liǎngkuài

F2 两块。

Hǎo Qǐngwèn jǐ zhàn

好。请问,几站? M2

Sānzhàn zàiRénmínGuǎngchǎngxiàchē Dào le wǒjiào nǐ

F2 三 站 , 在 人 民 广 场 下车。到了我叫你。

Tàixièxie le

太谢谢了。 M2

Búyòngxiè

F2 不用谢。

42

Ρ Exercise 9

Nǐ hảo wòxiảng yào liảng zhāng qù Guì lín de huỏ chēpiào

你好,我想要两张去桂林的火车票。 F1

Shénmeshíhouzŏu

M2 什 么时候走?

Zuìhǎomíngtiānxiàwǔ sì diǎnzuǒyòu

F1 最好明天下午四点左右。

Yǒu cì míngtiānxiàwǔsāndiǎnchū fā hé cì míngtiānxiàwǔwǔdiǎn

有51次,明天下午三点出发,和81次,明天下午五点 M2

bànchū fā dehuŏchē Nǐ yàonă geshíji āndepiào 半 出发的火 车。你要哪个时间的票?

Yǒushénmeqūbié ShénmeshíhoudàoGuìlín

有 什 么区别? 什 么时候 到 桂林? F1

Dōushìwǎnshangshídiǎndào Búguò cì shì tè kuài suǒ yǐ bǐ cì pǔ 都是晚上十点到。不过,81次是特快,所以比51次普

M2

kuàikuàiliànggexiaoshí piàojià yeguìwushíkuài 快快两个小时,票价也贵五十块。

Nàjiùmăiliăngzhāng cì depiàoba

那就买两 张 81次的票吧。 F1

Hảo Yí gòng liù bải èr shíkuài

好。一共六百二十块。 M2

Jǐ hàozhàntái

F1 几号站台?

Liùhàozhàntái

M2 六号 站台。

43

Ρ Practice: Exercise 13

Nǐ hảo Nǐ mǎi shénmepiào

F2 你好。你买 什 么 票 ?

Wǒxiǎngyào yì zhāngshíyuèshísānhàoqùShànghǎidehuǒchēpiào

我想。要一张一十月十三号去上海的火车票。 M1

Shíyuèshísānhào jiù shìxīng qī liù 十月十三号,就是星期六。 F2

Duì duì

M1 对,对。

Shénmeshíhouzŏu

F2 什 么时候 走?

Yŏumeiyŏuxiàwŭsāndiǎndehuŏchē

M1 有没有下午三点的火车?

Yǒu cì xiàwùsāndiǎnshífēnchū fā wǎnshangbādiǎn yí kèdào kě yǐ ma

F2 有 78次, 下午三 点 十分 出发, 晚 上 八 点 一刻 到, 可以吗?

Kě yǐ duōshǎoqián

M1 可以,多少钱?

Sānbǎisānshíwǔkuài

F2 三百三十五块。

Hǎo gěi nǐ gián Jǐ hàozhàntái

M1 好,给你钱。几号站台?

Liùhàozhàntái

F2 六号站台。

44

Qĭngwèn cèsuŏzàină 'r

P 2. Where is the toilet? 请 问 , 厕 所 在哪儿?

Key expressions

Qĭngwèncèsuŏzàină 'r

M2 请 问 厕 所 在哪儿?

Fùjìnyǒucèsuòma

F2 附近有厕所吗?

Qǐngwèn nǐ zhīdaoqù Shànghǎi Dàxuézěn mez ǒu

M2 请问,你知道去 上海大学怎么走?

Yàozǒuduōjiǔ

F2 要走多久?

Qǐngwèn qùShànghǎiDàxuézuò jǐ lù chē

M2 请问,去上海大学坐凢路车?

yì zhízŏu

F2 一直 走

wăngyòuguăi

M2 往 右 拐

wángzuŏguǎi

F2 往 左 拐

Cèsuŏzài nĭ dezuŏbian

M2 厕所在你的左边。

Cèsuŏzài nĭ deyòubian

F2 厕所在你的右边。

xiān zài

M2 先再......

Shífēnzhōngjiù dào le **F2** 十分钟就到了。

45

P Exercise 15, a

Nǐhǎo qǐngwèncèsuŏzàinǎ 'r

F2 你好,请问厕所在哪儿?

Qiánmianyòubian dì èr jiān jiù shì

M1 前面右边第二间就是。

Xièxie

F2 谢谢。

46

P b

Tóngxué nǐ zhīdaoxuéxiào tú shūguǎnzàinǎ 'r

M2 同 学,你知道 学 校图书 馆 在哪儿?

Zhīdao tú shūguǎnzàicāntīngdezuǒbian bàngōnglóudehòumian

M1 知道,图书 馆 在餐厅的左边,办 公 楼的后 面。

Xièxie Xuéxiào fù jìnyǒuchāoshìma

M2 谢谢。学校附近有超市吗?

Yǒu cóngxuéxiàochūqùwǎngzuǒguǎi zǒuwǔfēnzhōngjiùyǒu yí gechāoshì

M1 有 , 从 学 校 出去 往 左 拐 , 走五分 钟 就有一个超 市。

Tàihǎo le Xièxie nǐ

M2 太好了!谢谢你。

Búyòngxiè

M1 不用谢。

47

M1

P c

Shī fù qǐngwènqù Hépíng Diànyǐng yuàn zěn mez ŏu

F1 师傅,请问去和平电影院怎么走?

Yì zhízǒu dào dì yī ge lù kǒuwǎngyòuguǎi HépíngDiànyǐngyuàn jiù zài nǐ

一直走,到第一个路口 往 右 拐。和 平 电 影 院 就在你

dezuǒbian mǎ lù deduìmiàn 的左边,马路的对面。

Yàozŏuduōjiǔ

F1 要 走 多久?

Shífēnzhōng jiù dào le

M1 十分 钟 就到了。

Р d

Xiǎo jiě qǐngwèn qù Shànghǎi Dàxuézuò jǐ lù chē 小姐,请问,去上海大学坐几路车? M2

ShànghǎiDàxuéhěnyuǎn kǒngpà nǐ děihuànchē

F1 上 海大学很 远 , 恐 怕你得 换 车。

Zěnmehuàn

怎么换? M2

Nǐ kě yǐ xiānzuò lù chē dàoRénmínGuǎngchǎngxiàchē zàihuàn lù 你可以先坐10路车,到人民广场下车,再换20路 F1 chē huòzhěkě yǐ zàinà 'r huàn dì tiě yí hàoxiàn 车 , 或 者可以在那儿 换 地铁一号 线 。

Xièxie

M2 谢谢。

49

Р Practice: Exercise 17, 1

Nǐhǎo qǐngwènBěijīngTúshūguǎnzàinǎ 'r

你好,请问北京图书馆在哪儿? M2

Yì zhízǒu dào dì èr ge lù kǒuwǎngzuǒguǎi BěijīngTúshūguǎnzàiBěijīngDàxuéde 一直走,到第二个路口往左拐。北京图书馆在北京大学的 F2 pángbiān 旁边。

Xièxie

M2 谢谢。

Р 2

Nǐ hảo qǐng wèn fù jìn yǒu chāo shìma

F1 你好,请问附近有超市吗?

Yǒu dào lù kǒuwǎngyòuguǎi zǒuwǔfēnzhōngjiù yǒu yí gechāoshì 有,到路口往右拐,走五分钟就有一个超市。

F2

Tàihảo le Xièxie nǐ

F1 太好了!谢谢你。

Búyòngxiè

F2 不用谢。

Ρ 3

Shī fù qǐngwènqù Hépíng Diànyǐng yuàn zěn mez ǒu

师傅,请问去和平电影院怎么走? F1

Yì zhízǒu dào dì sānge lù kǒuwǎngyòuguǎi HépíngDiànyǐngyuànjiù zài M1 一直走,到第三个路口往右拐。和平电影院就在 yóu jú deduìmiàn 邮局的对面。

Yì zhízǒu dào dì sānge lù kǒuwǎngyòuguǎi F1

一直走,到第三个路口往右拐?

Duì

M1 对。

Xièxie

F1 谢谢。

Ρ 4

Nǐhǎo qǐngwèngùZhōngguóYínhángzěnmezǒu

F2 你好,请问去中国银行怎么走?

Dàoqiánmian lù kǒuwǎngzuǒguǎi zuǒbian dì èr jiān jiù shì

F1 到 前 面 路口 往 左 拐 , 左 边 第二间就是。

Xièxie

F2 谢谢。

50

Zhùfàndiàn

Ρ Unit 10: Staying in a hotel 住饭店

Getting the pronunciation right

Exercise 1

The second tone + the first tone

F1 míngtiān [*2*] shíjiān [*2*] shíyī [*2*]

> zuótiān [*2*] qiánbāo [*2*]

Р The second tone + the second tone

M1 xuéxí [*2*] yínháng [*2*] zúqiú [*2*]

> Déguó [*2*] yóujú [*2*]

Ρ The second tone + the third tone

F1 nín hảo [*2*] píngguŏ [*2*] yóuyŏng [*2*]

> píjiů [*2*] cídiǎn [*2*]

Ρ The second tone + the fourth tone

búcuò [*2*] M1 tóngshì [*2*] háishì [*2*]

> zázhì [*2*] chéngshì [*2*]

Ρ The second tone + the neutral tone F1 shénme [*2*] péngyou [*2*] érzi [*2*] míngzi [*2*] háizi [*2*]

51

P Exercise 2

M1 chá [*2*] hùzhào [*2*] fángjiān [*2*] yàoshi [*2*]
 F1 xūyào [*2*] dēngjìbiǎo [*2*] xiē [*2*] jiàoxǐng [*2*]
 M1 xíngli [*2*] jìcún [*2*] shàngcì [*2*] shǒujī [*2*]

52

P Exercise 3

 Kù
 Méimén

 M1
 酷![*2*]
 没门![*2*]

Guàibude 怪 不得! [*2*]

chīxiāng **F1** 吃香 [*2*]

> Tiānwújuérénzhī lù 天 无绝人之路!

Yǒuqíngrénzhōngchéngjuànshǔ 有情人终成眷属。

Zhǐyàogōng fu shēn tiě chǔ mó chéng zhēn M1 只要功夫深,铁楮磨成针。

Dàzhàng fu yì yán jì chū sì mǎnánzhuī 大 丈 夫一言既出,四马难追。

Yì niánzhī jì zàiyúchūn yí rì zhī jì zàiyúchén 一年之计在于春,一日之计在于晨。

53

P Communicating in Chinese

Wŏyùdìng le yí gefángjiān

1. I've booked a room 我预 定了一个 房间

Key expressions

Wǒyùdìng le yí gedānrén shuāngrénfángjiān **F2** 我预定了一个单人/双人房间。

Wŏshìzàiwăngshangdìngde

M2 我是在网 上 订的。

Wŏzhùsāngewănshang

F2 我住三个晚上。

Qǐngwèn fángjiān lǐ dàikōngtiáoma

M2 请问,房间里带空调吗?

Qĭngwèn nínguìxìng

请 问,您贵 姓? F2

Qǐngnínbăhùzhàogěiwŏkàn yí xià

请 您把护 照 给我看一下。 M2

Qǐngníntián yí xiàzhèzhāngdēng jì biǎo

F2 请您填一下这张登记表。

Zhèshìníndefángjiānyàoshi

M2 这是您的房间钥匙。

54

Р Exercise 6

Xiǎo iiě nǐ hǎo Wǒ yù dìng le yí gefángjiān

小姐,你好。我预定了一个房间。 M1

Hǎo xiānsheng qǐngwènnínguìxìng

好,先生,请问您贵姓? F1

WǒxìngZhāng jiàoZhāngMíng Wǒshìzàiwǎngshangdìng le yí gedānrénfángjiān

我姓 张 ,叫 张 明。我是在 网 上 订了一个单人 房间。 M1

Wözhùsāngewănshang 我住三个晚 上。

Hǎode qǐngshāoděng Wǒchá yí xià Yǒu le níndefángjiānshìsānlíng qī hàofáng 好的,请稍等。我查一下。有了,您的房间是三零七号房 F1

jiān zàisānlóu Qǐngnínbà hùzhàogěiwŏkàn yí xià ránhòutián yí xiàzhèzhāngdēng 间,在三楼。 请 您把护 照 给我看一下,然后 填一下这 张

iì biǎo 记表。

Hảo gẻi nǐ Fángjiāndàiwúxiànshàngwǎngma

好,给你。房间带无线上 M1 网吗?

Dài Zhèshìníndeyàoshi Zǎocānshìcóng qī diǎndàoshídiǎnbàn Diàn tī zàidàtīngde F1

带。这是您的钥匙。早餐是从七点到十点半。电梯在大厅的

yòubian 右边。

Hǎo xièxie

M1 好,谢谢。

55

Р Practice: Exercise 7, 1

Wŏyùdìng le yí gedàiwèishēngjiāndeshuāngrénfángjiān

F2 我预定了一个带卫 生 间的 双 人房间。[*2*]

Р 2 Wözhùsāngewänshang

F2 我住三个晚 上。[*2*]

Ρ 3

Qǐngnínbănínde hùzhàogěiw okan yí xià

请 您把您的护 照 给我看一下。[*2*] F2

Р

Zăocānshìcóng liù diǎndàoshí yī diǎnbàn

早餐是从六点到十一点半。[*2*] F2

Р

Níndefángjiānshìsānlíng sì fángjiān zàisānlóu

F2 您的房间是三零四房间,在三楼。[*2*]

Р 6

Wŏdefángjiānshìzàiwăngshangdìngde

F2 我的房间是在网上订的。[*2*]

56

Wŏkě yǐ băxíng li jì cúnzàizhè lǐ ma

Ρ 我可以把 行 李寄存在这里吗? 2. Can I keep my luggage here? Key expressions

Nǐ néngbunéngmíngtiānz aoshang liù dianjià ox ingwo

你能不能 明天早上 六点叫醒我? F2

Wŏkě yǐ băxíng li jì cúnzàizhè lǐ ma

M2 我可以把 行 李寄存在这里吗?

57

Р Exercise 10

Xiānsheng nínhǎo Nínxūyàoxiēshénme

先 生 , 您好。您需要些什么? F1

Nǐ néngbunéngmíngtiānzǎoshang liù diǎnjiàoxǐngwǒ

你能不能 明天早上六点叫醒我? M1

Dāngránkě yǐ Nínzhù jǐ hàofángjiān 当 然可以。您住几号房间? F1

Sānlíng qī fángjiān

三零七房间。 M1

> Hǎode méiwèn tí Nínháixūyàoshénme

F1 好的,没问题。您还需要什么?

Wŏkě yǐ băxíng li jì cúnzàizhè lǐ ma

我可以把 行 李寄存在这里吗? M1

Dāngránkě yǐ Zhèshìníndexíng li pái

当然可以。这是您的行李牌。 F1

Tàixièxie le M1 太谢谢了。

58

Р Practice: Exercise 11, 1

Wŏkě yǐ yào yì bēikā fēima

我可以要一杯咖啡吗?[*2*] M2

Ρ 2

Nǐnéngbunéngmíngtiānzǎoshangliùdiǎnjiàoxǐngwǒ

F2 你能不能明天早上六点叫醒我?[*2*]

Ρ

Wǒxiǎngyùdìng yí gedānrénfángjiān 我想预定一个单人房间。[*2*] M2

Ρ

Wŏkě yǐ băxíng li jì cúnzàizhè lǐ ma

F2 我可以把 行 李寄存在这里吗?[*2*]

Р 5

Wǒyào yì húchá xièxie

我要一壶茶,谢谢。[*2*] M2

Ρ

Wŏkě yĭ zàizhè 'r shàngwăngma

我可以在这儿 上 网 吗? [*2*] F2

Ρ 7

Wŏkě yĭ kàn yí xiàfángjiānma

我可以看一下房间吗?[*2*] M2

Р 8

Wŏyàozhùsāntiān

F2 我要住三天。[*2*]

59

Wŏdebāobújiàn le

Ρ 3. I can't find my bag 我的包不见了

Key expressions

WŏzàiZhōngguódeshíhou

F2 我在中国的时候...

> Gāng bù jiǔ jiù

刚 ... 不久,... 就 ... M2

Wŏdebāobújiàn le

F2 我的包不见了。 Yǒu háiyǒu

M2 有 ... 还 有 ...

Xìnghảo

F2 幸 好 ...

Zhōngyú

M2 终于...

Kěnéng

F2 可能 ...

Jiùzàizhègeshíhou

M2 就在这个时候 ...

60

P Exercise 13

Wǒshàng cì zàiZhōngguó lǚ xíngdeshíhou zhùzàiBěijīngFàndiàn Nàtiān wǒqù 我 上 次在 中 国旅行的时候,住在北京饭店。那天,我去le yínháng gānghuífàndiàn jiù fā xiànwǒdebāobújiàn le Wǒdebāo lǐ yǒuwǒde 了银行,刚回饭店,就发现我的包不见了。我的包里有我的hùzhào měi jīn hé rénmín bì háiyǒu yì běntōngxùn lù hé yí geshǒu jī护照,300美金和1000人民币,还有一本通讯录和一个手机。Wǒzhǎo le hěn jiǔ háishìméizhǎodào fēichángzháo jí我找了很久还是没找到,非常着急。

Xìnghǎo wǒzhōngyúxiǎngdàowòkěnéngbǎbāowàngzàichūzūchēshàng le Qián幸好,我终于想到我可能把包忘在出租车上了。前táixiǎojiěhěn rè xīn mǎshàngdǎdiànhuàgěichūzūchēgōng sī台小姐很热心,马上打电话给出租车公司。

Jiùzàizhègeshíhou nàwèichūzūchē sī jī chūxiàn le shǒu lǐ názhewǒdebāo 就在这个时候,那位出租车司机出现了,手里拿着我的包!

Wǒfēichánggǎnxiènàwèichūzūchē sī jī héqiántáixiǎojiě debāngzhù 我非 常 感谢那位出租车司机和前台小姐的帮助!

Xiūxiánhé ài hào

P Unit 11: Leisure and hobbies 休闲和爱好

Getting the pronunciation right

Exercise 1

The third tone + the first tone

F1 lǎoshī [*2*] zuǒbiān [*2*] xiǎoshuō [*2*]

yǔtīan [*2*] jiǎndān [*2*]

P The third tone + the second tone

M1 xiǎoshí [*2*] yǔyán [*2*] nǚér [*2*]

qichuáng [*2*] wăngqiú [*2*]

P The third tone + the third tone

F1 nǐhǎo [*2*] kěyǐ [*2*] yǔfǎ [*2*]

xiǎojiě [*2*] xizǎo [*2*]

P The third tone + the fourth tone

M1 nůshì [*2*] qǐngwèn [*2*] kǒngpà [*2*]

năilào [*2*] bǎobèi [*2*]

P The third tone + the neutral tone

F1 xǐhuan [*2*] wǒmen [*2*] zěnme [*2*]

yĭzi [*2*] jiějie [*2*]

62

P Exercise 2

M1 yīnyuè [*2*] yīnwèi [*2*] píngshí [*2*] qīngliáng [*2*]

F1 wǔtīng [*2*] huánjìng [*2*] zuòfàn [*2*] fàngsōng [*2*]

M1 zhīshi [*2*] zàishuō [*2*] cídiǎn [*2*] sānshí [*2*]

63

Lǐ Shēnde mǐnnóng

P Exercise 3 李 绅 的《悯 农》:

Chúhé rì dāngwǔ

M1 锄禾日当 午,

hàn dī héxià tǔ 汗滴禾下土, shuízhīpánzhōngcān 谁知盘中餐,

lì lì jiēxīnkǔ 粒粒皆辛苦。

64

P Communicating in Chinese

Wǒ xǐ huanyóuyǒng

1. I like swimming 我喜欢游泳

Key expressions

Wǒ xǐ huanyóuyǒng

F2 我喜欢游泳。

Wŏbù xǐ huankànjīng jù

M2 我不喜欢看京剧。

Wǒgèng xǐ huandǎlánqiú

F2 我 更 喜 欢 打篮球。

M2 我 更 不喜 欢 野餐。

Wǒzuì xǐ huantīngyīnyuè

F2 我最喜欢 听音乐。

Wŏzuìbù xǐ huan tī zúqiú

M2 我最不喜欢 踢足球。

65

P Exercise 4

Wǒ xǐ huanhē kā fēi M1 我喜欢喝咖啡。

Wŏbù xĭ huanpānyán

我不喜欢攀岩。

Wǒgèng xǐ huanzàiwǎngshangliáotiān 我更喜欢在网 上聊天。

Wǒgèngbù xǐ huandǎlánqiú 我更不喜欢打篮球。

Wǒzuì xǐ huanchàngkǎ lā 我最喜欢唱卡拉OK。

Wǒzuìbù xǐ huanbèng dí 我最不喜欢蹦迪。

66

P Practice: Exercise 5, a

```
Wǒ xǐ huankànjīng jù
F1
     我喜欢看京剧。
Р
     Wǒ xǐ huanpānyán
     我喜欢攀岩。
F1
Р
     Wǒbù xǐ huanyěcān
F1
     我不喜欢野餐。
Р
     Wǒbù xǐ huankàndiànshì
F1
     我不喜欢看电视。
Ρ
     е
     Wǒ xǐ huanyóuyǒng
F1
     我喜欢游泳。
Р
     f
     Wŏbù xǐ huandălánqiú
F1
     我不喜欢 打篮球。
Р
     g
     Wǒbù xǐ huan tī zúqiú
F1
     我不喜欢 踢足球。
Ρ
     h
     Wŏgèng xǐ huantīngyīnyuè
     我更喜欢听音乐。
F1
Р
     Wǒbù xǐ huankànshū
F1
     我不喜欢看书。
Р
     Wŏgèng xǐ huankàndiànyǐng
F1
     我更喜欢看电影。
Ρ
     k
     Wǒ xǐ huanchàngkǎ lā
F1
     我喜欢 唱卡拉OK。
Р
     Wǒbù xǐ huanbèng dí
     我不喜欢蹦」迪。
F1
Р
```

Wŏ xĭ huanzàiwăngshangliáotiān

我喜欢在网上聊天。

F1

Ρ

n

Wǒ xǐ huanmǎidōng xi

F1 我喜欢买东西。

P o

Wŏzuìbù xǐ huanhē kā fēi

F1 我最不喜欢喝咖啡。

67

Wŏduìjīng jù méixìngqù

P 2. I'm not interested in Beijing opera 我对京剧没兴趣
Key expressions

Wŏduìkàndiànyĭngyŏuxìngqù

F2 我对看电影有兴趣。

Wŏduìmăidōng xi méixìngqù

M2 我对买东西没兴趣。

Rúguǒ jiù

F2 如果…就…

Tiāngōngbúzuòměi

M2 天 公 不作美 ...

68

P Exercise 7

Míngtiānzhōumò nǐ xiǎngzuòxiēshénme

F1 明 天 周 末, 你 想 做些 什 么?

Wǒzuì xǐ huankànjīng jù Wǒtīngshuōzhègexīng qī Běijīngjīng jù tuán lái Shànghǎiyǎn M1 我最喜欢看京剧。我听说这个星期北京京剧团来上海演chū wǒxiǎngqùkànkan Nǐxiǎngbuxiǎng yì qǐ qù出,我想去看看。你想不想一起去?

Bù le wǒduìjīng jù méixìngqù Wǒgèng xǐ huanhùwàihuódòng Rúguǒmíngtiān 不了,我对京剧没兴趣。我更喜欢户外活动。如果明天tiān qì hǎo wǒhé jǐ gèpéngyouxiǎngqùpānyán ránhòuyěcān 天气好,我和几个朋友想去攀岩,然后野餐。

Zhēnbúcuò

M1 真不错。

Shì a búguò rú guǒtiāngōngbúzuòměi jiù zhǐhǎozài jiā kàndiànshì le F1 是啊,不过,如果天公不作美,就只好在家看电视了。

69

P Exercise 8

XiǎoWáng nǐ duìshénmeyǒuxìngqù

F1 小 王 , 你对 什 么 有 兴 趣?

Wǒ xǐ huan kàndiànyǐng bù xǐ huanbèng dí Nǐ ne XiǎoZhāng

M1 我喜欢看电影,不喜欢蹦迪。你呢,小张?

Wǒyě xǐ huankàndiànyǐng wǒgèng xǐ huanchàngkǎ lā

F1 我也喜欢看电影,我更喜欢唱卡拉OK。

Shìma Wŏzuì xǐ huanchàngkǎ lā Kěshì wŏzuìbù xǐ huanpānyán Nǐ xǐ

F2 是吗?我最喜欢唱卡拉OK。可是,我最不喜欢攀岩。你喜huanchàngkǎ lā ma XiǎoLiú

Wŏduìchàngkǎ lā méixìngqù wŏduìyóuyŏngyŏuxìngqù

M2 我对 唱 卡拉OK没 兴趣, 我对游 泳 有 兴趣。

70

Wŏdexiūxiánhuódòng

P 3. My leisure activities 我的休闲 活 动

Key expressions

wŏjuéde

F2 我觉得...

yīnwèi

M2 ...因为...

tè biéshì

F2 特别是...

ér giě

M2 ...而且...

zàishuō

F2 再说...

jì yòu

M2 既... 又...

yŏushí yŏushí

F2 有时... 有时...

chángcháng

M2 常常...

ŏu ěr

F2 偶尔...

yī jiù

M2 一 ... 就 ...

měi dōu **F2** 每…都…

měi yí cì

M2 每 ... 一次 ...

P Exercise 10

Wǒzài yì jiā diànnǎogōng sī gōngzuò píngshígōngzuòhěnmáng Wǒ yī yǒukōngjiù 我在一家电脑公司工作,平时工作很忙。我一有空就qùyùndòng Suǒyǒudeyùndòngwǒdōu xǐ huan yīnwèiyùndòng jì néngduànliàn去运动。所有的运动我都喜欢,因为运动既能锻炼shēn tǐ yòuhǎowán Wǒ xǐ huanyóuyǒng tè biéshìxiàtiāndeshíhou Wǒyě xǐ身体,又好玩。我喜欢游泳,特别是夏天的时候。我也喜huandǎlánqiú Kěshì wǒzuì xǐ huan tī zúqiú Měigexīng qī wǒdōuhépéngyoumen欢打蓝球。可是,我最喜欢踢足球。每个星期我都和朋友们tī yí cì zúqiú 踢一次足球。

Rúguǒgōngzuòtài lèi wǒ xǐ huanzài jiā kànshū yīnwèikànshūhěnfàngsōng ér qiě如果工作太累,我喜欢在家看书,因为看书很放松,而且kě yǐ xuédàohěnduōzhīshi Wǒyěchángtīngyīnyuè hépéngyouzàiwǎngshangliáo可以学到很多知识。我也常听音乐,和朋友在网上聊tiān天。

Zhōumòdeshíhou wǒyǒushíqùmǎidōng xi yǒushíqùhēkāfēi ǒu ěr qùkànchǎng 周末的时候,我有时去买东西,有时去喝咖啡,偶尔去看场 diànyǐnghuòchàngkǎ lā 电影或唱卡拉OK。

Wǒbù xǐ huankàndiànshì wǒjuédekàndiànshì jì làngfèishíjiānyòuwúliáo Wǒyěbù 我不喜欢看电视,我觉得看电视既浪费时间又无聊。我也不xǐ huanbèng dí yīnwèiwǔtīngtàichǎo le zàishuōhuánjìngyěbùhǎo yǒutàiduō喜欢蹦迪,因为舞厅太吵了,再说环境也不好,有太多rénchōuyān人抽烟。

72

P Practice: Exercise 14

- Wǒhěn xǐ huanyóuyǒng Měigexīng qī wǒqùyóuyǒngsān cì Wǒgèng xǐ huanhē kā fēi M1 我很喜欢游泳。每个星期我去游泳三次。我更喜欢喝咖啡 Wǒměitiāndōuhē kā fēi 。我每天都喝咖啡。
- Wó xǐ huankàndiànyǐng Měigezhōumòwódōuhéwódepéngyoumenqùkàndiànyǐng Wǒ F1 我喜欢看电影。每个周末我都和我的朋友们去看电影。我 yě xǐ huanqùyěcān rú guǒtiān qì hǎo wǒliǎnggexīng qī qù yí cì 也喜欢去野餐,如果天气好,我两个星期去一次。
- Wǒzuì xǐ huanchàngkǎ lā wǒ yí gexīng qī qù yí cì M2 我最喜欢唱卡拉OK,我一个星期去一次。

Wǒ xǐ huanzàijiā kànshū wǒměitiānwǎnshangdōukànshū

F2 我喜欢在家看书,我每天晚上^{*}都看书。

Wǒduìyùndòngdōuhěnyǒuxìngqù Wǒměigexīng qī dǎ yí cì lánqiú wǒměiliǎnggexīng qī M1 我对运动都很有兴趣。我每个星期打一次篮球;我每两个星期qù tī yí cì zúqiú去踢一次足球。

73

Dădiànhuà

P Unit 12: Making phone calls 打电话

Getting the pronunciation right

Exercise 1

The fourth tone + the first tone

F1 shàngbān [*2*] qìchē [*2*] chànggē [*2*]

rìqī [*2*] kànshū [*2*]

P The fourth tone + the second tone

M1 wàipó [*2*] kèrén [*2*] kèwén [*2*]

fùxí [*2*] qùnián [*2*]

P The fourth tone + the third tone

F1 diànyǐng [*2*] tiàowǔ [*2*] xiàwǔ [*2*]

xià yǔ [*2*] shàngwǔ [*2*]

P The fourth tone + the fourth tone

M1 yùdìng [*2*] shàngkè [*2*] shuìjiào [*2*]

duànliàn [*2*] hànzì [*2*]

P The fourth tone + the neutral tone

F1 xièxie [*2*] piàoliang [*2*] kuàizi [*2*]

mèimei [*2*] dìdi [*2*]

74

P Exercise 2

M1 zuŏbian [*2*] zhàopiān [*2*] gàosu [*2*] qīngchǔ [*2*]

F1 zhèyàng [*2*] cāngkù [*2*] cuò [*2*] sīrén [*2*]

M1 yìzhí [*2*] zhànxiàn [*2*] zuòyè [*2*] zhù [*2*]

P Exercise 3

New Year song

Xīnniánhǎoya xīnniánhǎoya All 新年好呀,新年好呀,

> zhùhèdàjiāxīnniánhǎo 祝贺大家新 年 好!

Wǒmen chànggē wǒmentiàowǔ 我们唱歌,我们跳舞,

zhùhèdàjiāxīnniánhǎo 祝贺大家新 年 好!

76

P Birthday song

Zhù nǐ shēng rì kuài lè All 祝你生日快乐,

> zhù nǐ shēng rì kuài lè 祝你 生 日快乐

zhù nǐ shēng rì kuài lè 祝你 生 日快乐,

zhù nǐ shēng rì kuài lè 祝你 生 日快乐!

77

P Communicating in Chinese

LiúHóngzàima

1. Is Liu Hong there? 刘红在吗?

Key expressions

Wèi LiúHóngzàima

F2 喂!刘红在吗?

Tāshénmeshíhouhuílai

M2 她什么时候回来?

Máfanníngàosu tā gěiwŏhuígediànhuà

F2 麻烦您告诉她给我回个电话。

Máfannínqǐng tā gěiwŏhuígediànhuà

M2 麻烦您请她给我回个电话。

Wŏjiùshì

F2 我就是。

Qǐngwènnínshìnǎwèi

M2 请 问 您是哪位?

Qĭngjiǎng

F2 请讲。

Nǐ yǒushénmeshì

你有什么事? **M2**

Duìbu qǐ tā búzài

对不起,他不在。 F2

Yàobuyàoliúyán

M2 要不要留言?

Nínshuōmàndiǎn wǒ jì yí xià

F2 您 说 慢 点 , 我记一下。

78

Р Exercise 4, a

Wèi Xiǎomíng

Ρ 喂!小明~?

Wèi Māma a shénmeshì a

喂!妈妈啊, 什么事啊? M1

Nĭ bàbadào jiā le ma

Ρ 你爸爸到家了吗?

Tāháiméine

他还 没呢! M1

Gàosu nǐ bàbawǒjīntiānxuéxiàoyǒushì yàowǎndiǎnhuílai Nǐmenxiānchīwǎn 告诉你爸爸我今天学校有事,要晚点回来。你们先吃晚 Ρ

fànba biéděngwŏ le 饭吧,别等我了。

Hǎode Māmazàijiàn 好的。妈妈再见。

M1

Zàijiàn

Ρ 再见。

79

Ρ b

Wèi LiúHóngzàima

M2 喂!刘红在吗?

Duìbu qǐ tā búzài Qǐngwènnínshìnǎwèi 对不起,她不在。 请 问 您是哪位? F1

Wǒshì tā depéngyou jiàoZhāngTiān Qǐngwèn tā shénmeshíhouhuí lai

我是她的朋友,叫张天。请问她什么时候回来? **M2**

Wǒbùzhīdao Tāqùmǎidōng xi le kěnéngwǎnshanghuílai Nínyàobuyàoliúyán

F1 我不知道。她去买 东西了,可能 晚 上 回来。您要不要留言

?

Máfannínqing tā gěiwŏhuígediànhuà Wŏdediànhuàhàomăshì liù sān qī èr liù wǔbā **M2** 麻烦您 请 她给我回个 电 话。我的 电 话 号 码是六三七二六五八 èr 二。

Nínshuōmàndiǎn wǒ jì yí xià 您 说 慢 点 我记一下。 F1

liù sān qī èr liù wǔ bā èr 六-三-七-二-六-五-八-二。 M2

Hǎode wǒhuìgàosu tā de 好的,我会告诉她的。 F1

Xièxie nǐ Zàijiàn

谢谢你。再见。 M2

80

Ρ С

Wèi Xiǎo Lǐ zàima

喂! 小李在吗? M2

Wŏjiùshì Qĭngwènnínshìněiwèi

我就是。请问您是哪位? M1

WöshìShànghǎifēndiàndeXiǎoZhāng

我是 上 海分店的小 张。 M2

Ò XiǎoZhāng a nǐ yǒushénmeshì 哦,小 张 啊,你有 什 么事? M1

WomenWangjing li rangwowen yí xiaMeiguóna li deyangpindao le ma

我 们 王 经理 让 我 问 一下 美 国 那里的 样 品 到 了吗? M2

Wǒyěbútàiqīngchǔ a Zhèyàngba wǒqùcāngkùchá yí xià wǒguò yí huì 'r dǎgěi 我也不太清 楚啊。这 样吧,我去仓库查一下,我过一会儿打给 M1 nĭ 你。

Tàihǎo le Xièxie M2 太好了。谢谢。

81

Ρ Practice: Exercise 6, 1

Wèi LiúHóngzàima

喂!刘红在吗? M1

Duìbu qǐ tā búzài Qǐngwènnínshìnǎwèi

对不起,她不在。请问您是哪位? F1

Wǒshì tā de dì dì Máfanníngǐng tā gěiwŏhuígediànhuà Tāzhīdaowŏdehàomă

我是她的弟弟。麻烦您请她给我回个电话。她知道我的号码。 M1

Hǎode méiwèn tí

好的,没问题。 F1

```
82
```

Р 2

Wèi Xiǎomíng

喂!小明? **M2**

Wèi XiǎoZhāng a shénmeshì a

喂!小 张 啊,什 么事啊? M1

Míngtiānwănshang nǐ yǒushíjiānma Wǒmenqùkàndiànyǐnghǎoma

明天晚上一个有时间吗?我们去看电影好吗? M2

Hảo iĭ diản

好, 几点? M1

Bādiǎn kě yǐ ma

八点,可以吗? M2

Kě yĭ

可以。 M1

83

Р 3

Wèi

Ρ 喂!

Wèi Māma a wǒshìFāngfāng 喂!妈妈啊,我是芳芳。

F2

Ò Fāngfāng a nǐ shénmeshíhouhuí lai a 哦,芳 芳 啊,你 什 么时 候 回来啊?

Ρ

Wójīntiāngōng sī yǒushì yàowǎndiǎnhuílai Nǐ menxiānchīwǎnfànba bié F2 我今天 公 司有事,要 晚 点 回来。你 们 先 吃 晚 饭吧,别 děnawŏ le 等。我了。

Hǎoba biétàiwǎnhuílai

Р 好吧,别太晚回来!

84

Р Exercise 8

Wèi Xiǎohuá wǒjīntiāntàimáng kěnéngjiǔdiǎndàojiā Wǒbùnéngqùkàndiàn 喂, 小 华,我今天太 忙 ,可 能 九 点 到家。我不 能 去看 电 M2 yǐng le bùhǎo yì si Duì le nǐ kě yǐ mǎixiēniúnǎima Wǒmenméiniúnǎi le 影 了,不 好 意思! 对 了,你可以 买 些牛奶 吗? 我 们 没 牛奶了。 yĭng le bùhǎo yì si Rúguŏwŏdemāmaláidiànhuà ràng tā liúyán Xièxie 如 果 我的妈妈来 电 话 , 让 她留言。谢谢。

Nĭ dăcuò le Ρ 2. You've got the wrong number! 你打错了!

Key expressions

Nĭ dăcuò le

F2 你打错了!

Wŏtīngbùqīng

我听不清。 M2

Diànhuà yì zhízhànxiàn

F2 电话一直占线。

Méishì 'r ba

没事儿吧? M2

Zěnme le

F2 怎么了?

Nínzàishuō yí biàn hǎoma

M2 您再说一遍,好吗?

Níndàdiǎnshēngshuō hǎoma

F2 您大点 声 说,好吗?

Tīngdejiànma

听得见吗? M2

Wǒguò yí huì 'r dǎgěi nǐ

我过一会儿打给你。 F2

86

Р Exercise 11, a

Wèi Wŏdìng yí ge pǐ sàbǐng liǎngpíngkě lè

M1 喂!我 订 一个匹萨 饼 , 两 瓶 可乐。

Shénme

F1 什么?

Wǒdìng yí ge pǐ sàbǐng liǎngpíngkě lè 我 订 一个匹萨 饼 , 两 瓶 可乐。 M1

Nǐ dǎcuò le Zhèshì sī réndiànhuà

你打错了。这是私人电话。 F1

Dăcuò le búhuìba Shì liù wǔ wǔ bā qī wǔ liù sì ma

打错了,不会吧?是六五五八七五六四吗? M1

Búshì wŏzhè lǐ shìliùwŭliùbā qī wŭliù sì

不是,我这里是六五六八七五六四。 F1

Ò zhēnduìbu qǐ Dărăo le

哦, 真对不起!打扰了! M1

Méiguān xi

F1 没关系。

Р b

Wèi

M2 喂!

Wèi XiǎoZhāngma Shìwǒ Xiǎo Lǐ

喂!小 张 吗?是我,小李。 M1

Xiǎo Lǐ a yǒushénmeshì 'r ma

小 李啊,有 什 么事儿吗? M2

Wǒxiǎngwèn nǐ wǎnshangtóngxué jù huìshì jǐ diǎn

[this slightly breaking up] 我想问你晚上同学聚会是几点? M1

Xiǎo Lǐ nǐ dàdiǎnshēngshuō hǎoma Wǒtīngbùqīng

小李,你大点 声 说,好吗?我听不清。 M2

Wănshangtóngxué jù huìshì jǐ diǎn Wǒwàng le

晚 上 同学聚会是几点?我 忘 了。 M1

Nínzàishuō yí biàn hǎoma Zhè lǐ xìnhàobùhǎo

您再说一遍,好吗?这里信号不好。 M2

Wŏshuōwănshangtóngxué jù huìshì jǐ diǎn Tīngde

[this slightly breaking up] 我说晚上同学聚会是几点?听得 M1 jiànma 见吗?

Zhēnduìbu qǐ háishìbùxíng Zhèyàngba wŏguò yí huì 'r dǎgěi nǐ 真 对不起,还是不行。这样吧,我过一会儿打给你。 M2

Nàhảoba Wòxiānguà le

那好吧。我先挂了。 M1

88

Р С

Wèi

M1 喂!

Wèi Xiǎomíng a jiā lǐ méishì 'r ba 喂!小明啊,家里没事儿吧? F2

Māma méishì zěnme le

妈妈,没事,怎么了? M1

Wǒdǎ le hǎo jǐ gediànhuà le yì zhízhànxiàn 我打了好几个电话了,一直占线。 F2

bùhǎo yì si Wǒgānghé yí getóngxuézàitǎolùnzuòyè ne

哦,不好意思。我 刚 和一个 同 学在讨论作业呢。 M1

Shìzhèyàng a Hǎo yì huì 'r zài jiā lǐ jiàn

F2 是 这 样 啊! 好 ,一会儿在家里见。

Ρ Practice: Exercise 12, a

Wèi nínhǎo BěijīngFàndiàn

F1 喂,您好,北京饭店。

Wèi wŏshì fángjiān Wŏyŏumíngtiānzǎoshangliùdiǎnde

喂, 我是113房间。我有明天早上六点的 M2

> huǒchē nǐ néngbunéngjiàoxǐngwǒ 火车,你能不能叫醒我?

Dāngránkě yǐ Nínyào jǐ diǎnjiàonín

当 然可以。您要几点叫您? F1

Wǔdiǎn

五点。 M2

Duìbu qǐ wǒméitīngqīng Nínzàishuō yí biàn hǎoma 对不起,我没听清。您再说一遍,好吗? F1

Wŏshuōmíngtiānzǎoshangwǔdiǎnjiàoxǐngwŏ

我说明天早上五点叫醒我。 M2

Hăode méiwèntí Háiyǒubiédeshìma

F1 好的,没问题。还有别的事吗?

Méiyǒu xièxie nǐ

没有,谢谢你。 M2

90

Ρ b

[phone conversation, M1 is far end]

Wèi Nǐhǎo Shànghǎi cāntīng

喂!你好! 上海餐厅。 M1

Wèi Nínhǎo Wǒxiǎngyùdìng yí gezhuō zi

喂!您好!我想预定一个桌子。 M2

Hǎo shénmeshíhou

好, 什么时候? M1

Míngtiānwǎnshang qī diǎnbàn

M2 明天晚上七点半。

Méiwèn tí Qingwèn ni men ji wèi

没问题。请问你们几位? M1

Sì wèi WŏxìngZhāng jiàoZhāngTiān

四位。我姓 张 ,叫 张 天。 M2

Hǎode Zhāngxiānsheng níndìng le míngtiānwǎnshang qī diǎnbàn sì geréndezhuō M1

好的 , 张 先 生 ,您 订 了 明 天 晚 上 七 点 半四个人的 桌

zi Xièxienínde yù dìng Míngtiānjiàn

子。谢谢您的预定。 明 天见!

Xièxie Zàijiàn

谢谢!再见! M2

Р С

[phone conversation, F1 is far end]

Wèi ShànghǎiHuǒchēzhàn Qǐngjiǎng

F1 喂!上海火车站!请讲。

Nǐ hǎo Yǒuzhègexīng qī sānqù Nánjīng depiàoma

你好。有这个星期三去南京的票吗? F2

Qǐngshāoděng wŏchá yí xià Háiyǒupiào nínyào jǐ diǎnde

请 稍 等 ,我查一下。还有票,您要几点的? F1

Zuìhǎoshìxiàwǔ liù diǎn

F2 最好是下午六点。

Kě yǐ Nínyào tè kuàiháishì pǔ kuài Tèkuàisì bǎikuài wǎnshang qī diǎnbàndào 可以。您要特快还是普快?特快四百块,晚 上七点半到 F1 Nánjīng půkuàiliǎngbǎibā wǎnshangshí yī diǎndào 南京:普快两百八、晚上十一点到。

Wǒdìng yì zhāng tè kuàipiào Xièxie

F2 我 订 一 张 特 快 票 。 谢 谢。

92

Ρ Exercise 15

[phone conversation, M1 is far end]

Wèi shìwŏ XiǎoWáng

喂,是我,小王。[*3*] M1

Wèi nǐ hǎo nǐ zàinǎ 'r

喂,你好,你在哪儿? F2

Wŏzài lù shangne Wŏzhǎobudàocāntīng Nǐzàinǎ 'r

我在路上 呢! 我找不到餐厅。你在哪儿?[*3*] M1

Wŏtīngbuqīng Nǐ dàdiǎnshēngshuō hǎoma

F2 我听不清。你大点 声 说 . 好吗?

Wǒbùzhīdaocāntīngzàinǎ 'r Nǐzàinǎ 'r Tīngdejiànma 我不知道餐厅在哪儿。你在哪儿?听得见吗?[*3*] M1

Wŏtīngdejiàn Wŏzàicāntīngděng nǐ Nǐzàishénme lù shang

F2 我 听 得 见 。 我 在 餐 厅 等 你。 你 在 什 么路 上 ?

Wŏzài Sì chuānBěi lù shang

我在四 川 北路 上 。 [*3*] M1

NǐkàndédàoTiānxiàDàfàndiànma

你看得到 天下大饭店吗? F2

Wŏkàndédào

我看得到。[*3*] M1

Wǎngzuǒguǎi yì zhízǒu cāntīngzài nǐ deyòubian 往 左 拐 ,一直 走 ,餐 厅 在你的 右 边 。

F2

Wŏxiǎngwŏnéngzhǎodedào

M1 我想我能找得到。[*3*]

Hǎo wǒděng nǐ

F2 好,我等你。

93

P Review: Units 9 to 12 Directions, hotels, hobbies and telephone

conversations

Communicating in Chinese

Exercise 2

Nǐhǎo nǐ yàoqùnǎ 'r

F2 你好,你要去哪儿?

WŏyàoqùShànghǎi

M2 我要去上海。

Shénmeshíhouzŏu

F2 什 么时候 走?

Xīng qī liù xià w u sāndi anzu o y o u

M2 星期六下午三点左右。

Shíbā cì huǒchē xīng qī liù xiàw ŭliǎngdiǎnsān kè chū fā kě yǐ ma

F2 十八次火车,星期六下午两点三刻出发,可以吗?

Kě yǐ duōshǎoqián

M2 可以,多少钱?

Yì bǎibā

F2 一百八。

Hảo wǒmǎi yì zhāngpiào

M2 好,我买一 张 票。

94

P Exercise 3

[phone conversation, M1 far end]

Nínhǎo Nínyàoshénmefángjiān

M1 您好!您要什么房间?

P Say: I want a single room [*3*]

Wǒyào yì jiāndānrénfángjiān

F2 我要一间单人房间。

Hǎo nínzhù jǐ tiān

M1 好,您住几天?

P Say: One week [*3*]

Yí gexīng qī

F2 一个星期。

Cóng jǐ hàodào jǐ hào

M1 从 几号 到几号?

Р Say: From the 21st until the 28th [*3*]

Cóng èr shí yī hàodào èr shíbāhào

F2 从 二十一号 到二十八号。

Р Ask: Does the room come with breakfast? [*3*]

Fángjiānbāozǎocānma

房间包早餐吗? F2

Bāozáocān

M1 包早餐。

Ρ Ask: How do you get to the hotel from People's Square? [*3*]

CóngRénmínGuǎngchǎngdàofàndiànzěnmezǒu

从 人民 广 场 到饭店怎么走? F2

Nínkě yĭ zuòchūzūchē shífēnzhōngjiùdào le

您可以坐出租车,十分 钟 就到了。 **M2**

95

Р Exercise 5, a

Nǐ hǎo qǐngwènqù Běijīng Dàxuézěn mez ǒu

F1 你好,请 问去北京大学怎么走?

BěijīngDàxuébùyuǎn cóngzhè 'r wǎngzuǒguǎi zǒuwǔfēnzhōngjiùdào le 北京大学不远,从这儿往左拐,走五分钟就到了。

M2

Ρ

Nǐ hào qǐngwènsānshí lù chēqù Shànghài Fàndiànma

你好,请问三十路车去上海饭店吗? M1

Qù Chēzhànjiùzàimă lù deduìmiàn

F1 去。车 站 就在马路的对 面。

Xièxie

谢谢! M1

Ρ

Nǐ hảo qingwèn fù jìnyǒu tú shūguǎnma

你好,请问附近有图书馆吗? F2

Yǒu wǎngqiánzǒusānfēnzhōng tú shūguǎnzài yì jiā Fǎguócāntīngdeyòubian

有, 往前走三分钟,图书馆在一家法国餐厅的右边。 M2

96

Р Getting the pronunciation right

Exercise 9, 1

míngtiān

F1 明天 [*2*]

```
Ρ
      2
      pián yi
F1
      便宜[*2*]
Ρ
      3
     zhàntái
F1
      站台 [*2*]
Ρ
      4
      yìzhízŏu
F1
      一直走 [*2*]
Ρ
      5
     hùzhào
F1
      护照 [*2*]
Р
      6
     yùdìng
F1
      预定 [*2*]
Ρ
      7
      shàngwǎng
F1
        上网
             [*2*]
Р
      8
     xìnghǎo
F1
       幸好 [*2*]
Р
      9
     xĭhuan
F1
      喜欢 [*2*]
Р
      10
      xìngqù
F1
      兴趣 [*2*]
97
Ρ
      Exercise 10, 1
      Qǐngwèn fù jìn yǒu yín hángma
M1
      请问,附近有银行吗?[*3*]
Р
      2
      Wŏxiǎngzhùwǔtiān
      我 想 住五天。[*3*]
M1
Р
      3
      Níndefángjiānzàibālóu
      您的房间在八楼。[*3*]
M1
Ρ
      4
```

Wŏzuì xĭ huankànshū

M1 我最喜欢看书。[*3*]

P 5

Wèi Lǐ Fāngzàima

M1 喂,李芳在吗?[*3*]

P 6

Qǐng tā gěiwŏhuígediànhuà

M1 请他给我回个电话。[*3*]

98

P Exercise 11

Cóngqián yǒugemàibīng qì derén zàishìchǎngshàngmàimáohédùn Tāxiān jǔ F1 从前,有个卖兵器的人,在市场上卖矛和盾。他先举 qǐ dùnxiàngrénmenshuō Nǐ menkàn wǒdedùnshìshìshàngzuìjiāngù de rènhé 起盾向人们说:"你们看,我的盾是世上最坚固的,任何 fēng lì dedōng xi dōubùnéng cì chuān tā 锋利的东西都不能刺穿它。"

Jiēzheyòu jǔ qǐ tā demáo xiàngrénmenshuō Nǐ menzàikànkanwǒdemáo tā接着又举起他的矛,向人们说:"你们再看看我的矛,它fēng lì wú bǐ wúlùnduōmejiānyìngdedùn dōudǎngbuzhù tā锋利无比,无论多么坚硬的盾,都挡不住它!"

Wéiguānderéntīng le tā dehuàdōujuédehěnhǎoxiào rénqúnzhōngyǒurénwèn 围 观 的人听了他的话 都觉得很好笑,人群 中 有人问:"

Nàná nǐ demáolái cì nǐ dedùn jiéguǒhuìzěnmeyàng 那拿你的 矛 来刺你的 盾 ,结 果 会 怎 么 样 ?"

Màibīng qì deréntīng le zhāngkǒu jié shé wúcónghuí dá zhǐhǎonázhemáohédùn 卖兵器的人听了张口结舌,无从回答,只好拿着矛和盾zǒu le 走了。